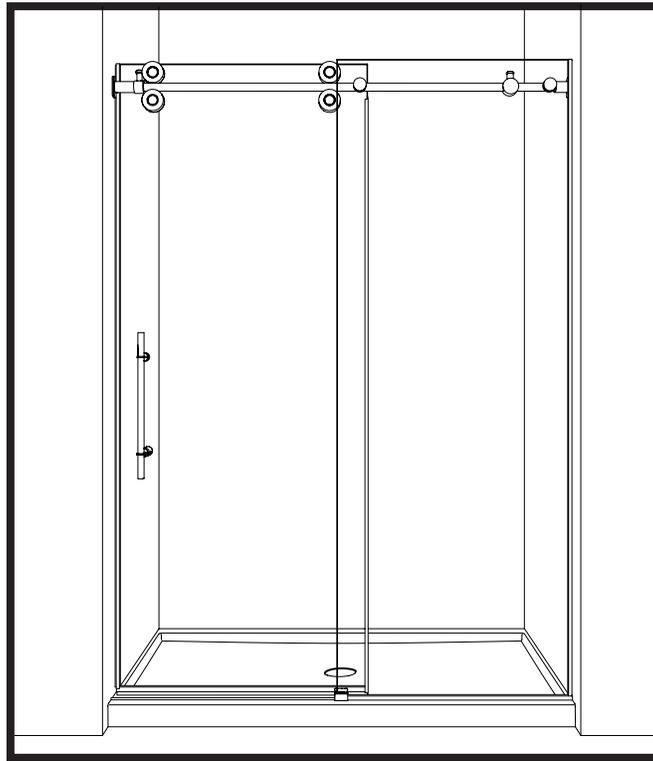
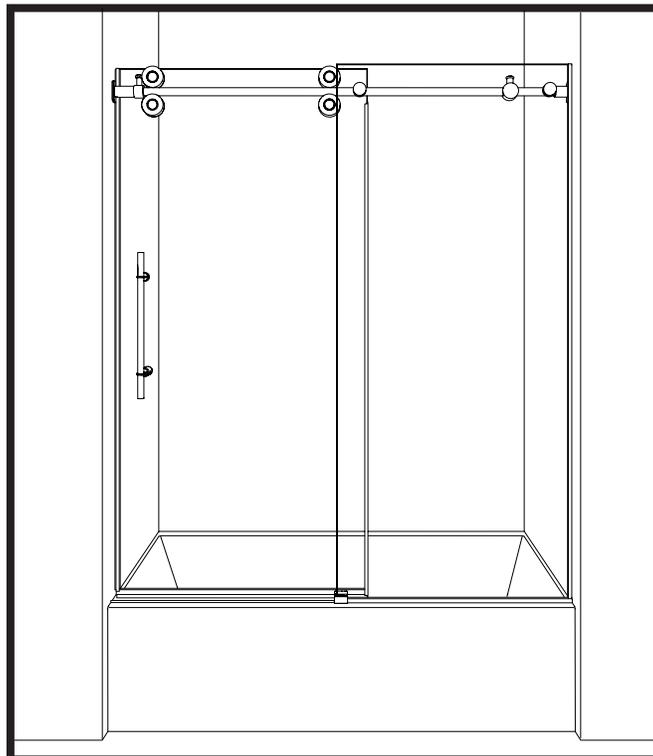


INSTALLATION MANUAL - *GUIDE D'INSTALLATION*

K301C



SHOWER / *DOUCHE*



TUB / *BAIGNOIRE*

Please keep this manual and product code number for future reference and for ordering replacement parts if necessary.

Veillez conserver ce manuel et le code de produit pour des références futures, et au besoin, la commande de pièces de rechange.

GENERAL INSTRUCTIONS

- Read this manual carefully and completely before proceeding.
- It is recommended that you wear safety glasses at all times during the installation.

INSTALLATION OVER CERAMIC TILES

- If your shower door is to be installed over ceramic tiles, the tiles should lay completely under the wall jamb.
- Silicone should be used to seal the gap where the ceramic tiles meet the fixed panel.

NOTICE

- Caulking: no sealant is required inside the shower, unless otherwise stated.
- Some models are equipped with clear sealing gaskets.

CARE FOR YOUR SHOWER DOOR

- Never use scouring powder pads or sharp instruments on metal pieces or glass panels. An occasional wiping down with a mild soap diluted in water is all that is needed to keep the panels and aluminum parts looking new.
- We recommend wiping the glass panels with a squeegee after each use.

En

INSTRUCTIONS GÉNÉRALES

- Lire attentivement et complètement le manuel d'installation avant de procéder.
- Il est recommandé de porter des lunettes de sécurité en tout temps lors de l'installation.

INSTALLATION SUR LES TUILES EN CÉRAMIQUE

- Si votre porte de douche doit être installée sur une bordure en céramique, le jambage doit reposer complètement sur cette dernière.
- Le calfeutrage doit être appliqué sur le côté extérieur de la douche où le panneau fixe rencontre la bordure en céramique.

NOTE

- Calfeutrage: aucun scellant n'est nécessaire à l'intérieur de la douche.
- Certains modèles sont dotés de joints d'étanchéité clairs.

L'ENTRETIEN DE VOTRE DOUCHE

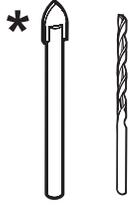
- Ne jamais utiliser de poudre ou de tampon à récurer, ni d'instrument tranchant sur les parties en métal ou en verre. De temps à autre, il suffit de nettoyer la porte avec une solution d'eau et un détergent doux pour conserver l'aspect neuf des panneaux de verre et du cadre en aluminium.
- Nous recommandons de passer une raclette de douche sur les panneaux de verre après chaque utilisation.

Fr

TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS



DRILL
PERCEUSE



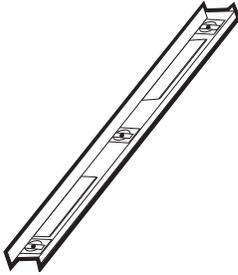
1/4" & 1/8" DRILL BITS
MÈCHE 1/4" & 1/8"



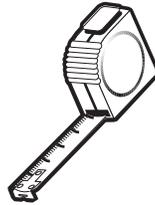
LOCKING PLIERS
PINCE SERRE



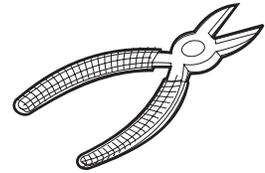
SCREWDRIVER
TOURNEVIS



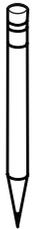
LEVEL
NIVEAU



TAPE MEASURE
RUBAN À MESURER



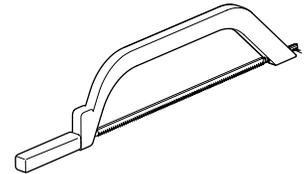
CUTTING PLIER
PINCE COUPANTE



PENCIL
CRAYON



SAFETY GLASSES
LUNETTES DE SÉCURITÉ



HACKSAW
SCIE À MÉTAUX



MALLET
MAILLET



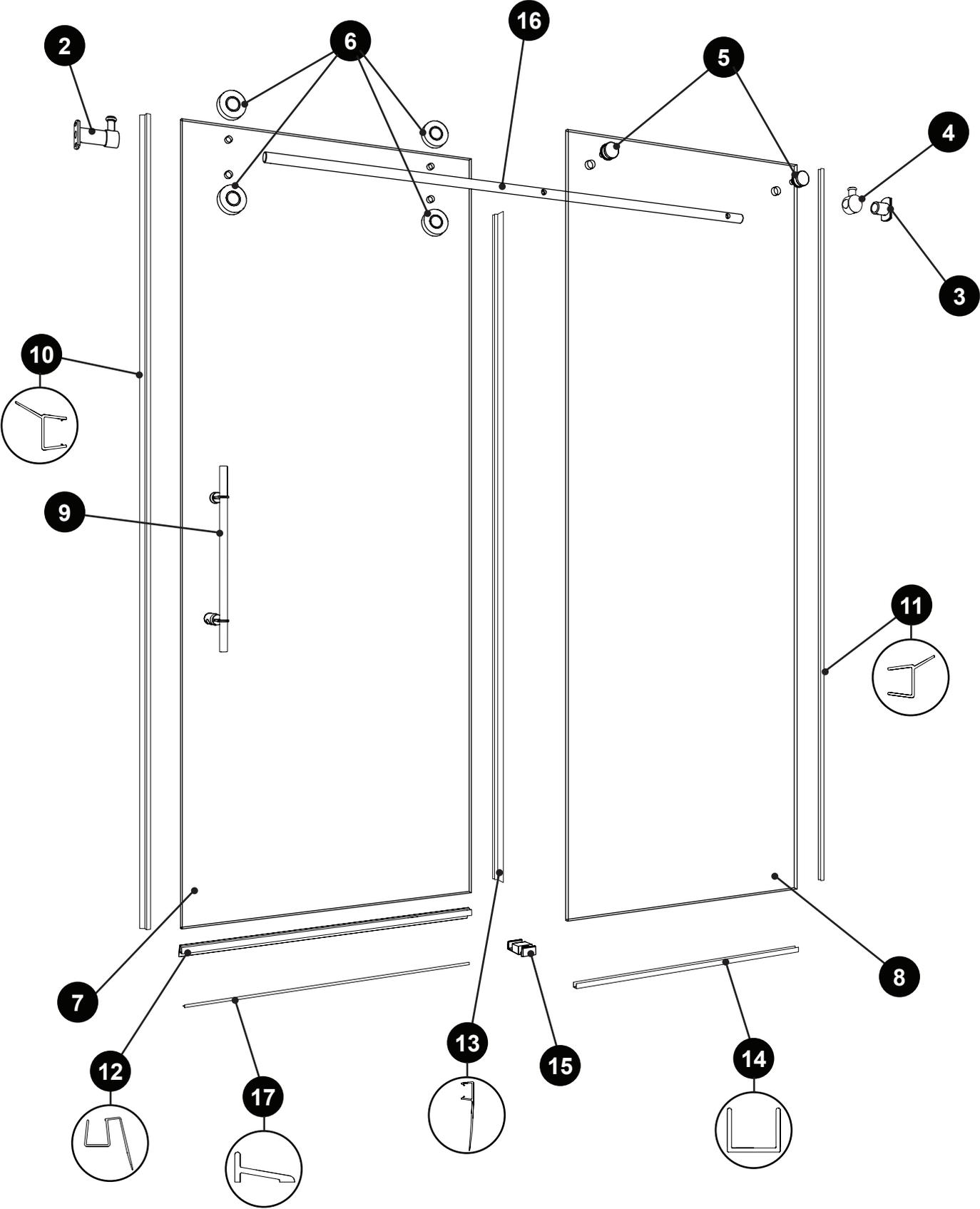
BLOCK
BLOC



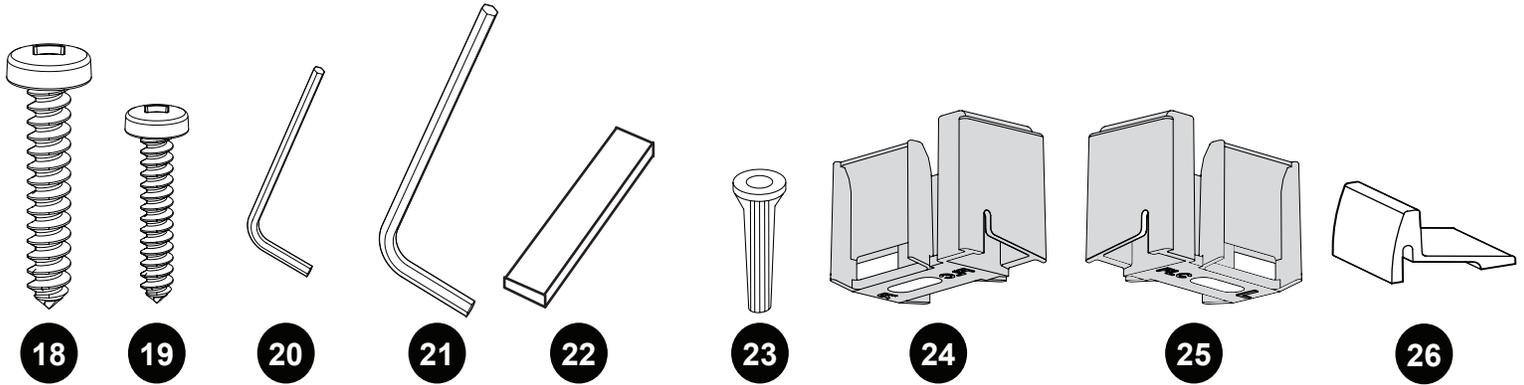
SILICONE
SCELLANT

* Use a 1/4" drill bit for ceramic when drilling into ceramic tiles

* Utiliser une mèche de 1/4" destiné à céramique lors du perçage des tuiles en céramique.



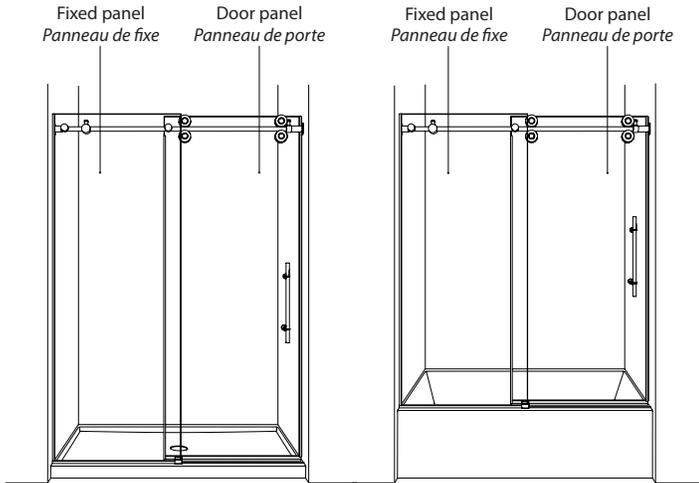
PARTS AND HARDWARE LISTING / LISTE DES PIÈCES ET QUINCAILLERIE



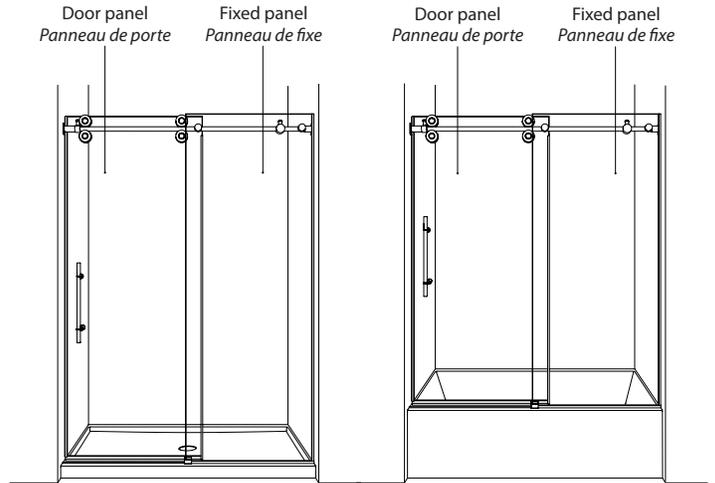
ITEM	PARTS AND HARDWARE / PIÈCES ET QUINCAILLERIE	QTY
1	RUNNING RAIL / BARRE DE ROULEMENT	1
2	WALL BRACKET WITH STOPPER / SUPPORTS MURAL AVEC BUTOIR	1
3	WALL BRACKET / SUPPORTS MURAL	1
4	STOPPER / BUTOIR	1
5	GLASS FASTENER / SUPPORT DE VERRE	2
6	ROLLER / ROULETTE	2 SET / PAIRS
7	DOOR PANEL / PANNEAU DE PORTE	1
8	FIXED PANEL / PANNEAU FIXE	1
9	HANDLE / POIGNÉE	1
10	DOOR PANEL GASKET / JOINT DE RÉTENTION POUR LA PORTE	1
11	FIXED PANEL GASKET / JOINT DE RÉTENTION POUR LA PORTE	1
12	DOOR BOTTOM SWEEP / JOINT INFÉRIEUR	1
13	CENTER GASKET / JOINT DU CENTRE	1
14	U-CHANNEL / PROFILE EN «U»	1
15	CENTER GUIDE / GUIDE DU CENTRE	1
16	RUNNING RAIL / BARRE DE ROULEMENT	1
17	THRESHOLD / SEUIL	1
18	#12-3 VIS AUTO-PERCANTE / #12-3 SELF-THREADING SCREW	4
19	#6-1 VIS AUTO-PERCANTE / #6-1 SELF-THREADING SCREW	2
20	HEX KEY 3mm	1
21	HEX KEY 6mm (7/32")	1
22	CLEAR SETTING BLOCK / BLOC NIVEAU TRANSPARENT	4
23	WALL PLUGS / CHEVILLES	2
24	PART B / PIÈCE B	1
25	PART A / PIÈCE A	1
26	THRESHOLD ANCHOR / ANCRAGE DU SEUIL	1

CHOOSE A CONFIGURATION
CHOISIR UNE CONFIGURATION

RIGHT SIDE INSTALLATION
INSTALLATION DU CÔTÉ DROIT



LEFT SIDE INSTALLATION
INSTALLATION DU CÔTÉ GAUCHE



* THIS CONFIGURATION IS ILLUSTRATED IN THIS MANUAL. FOLLOW THE SAME STEPS FOR THE TUB BASE.

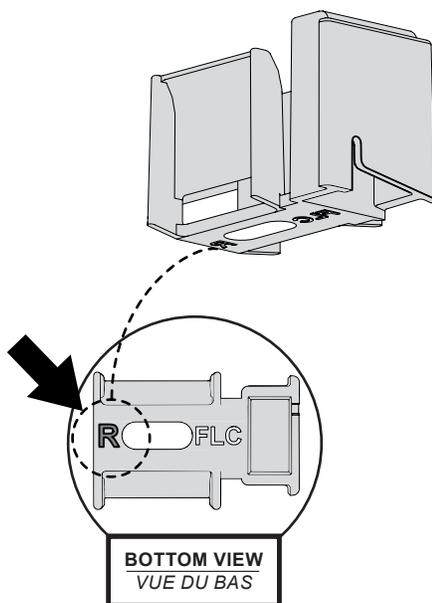
* CETTE CONFIGURATION EST ILLUSTRÉE DANS CE MANUEL. SUIVRE LES MÊMES ÉTAPES POUR LA BASE DE BAIGNOIRE.

CHOOSE THE CORRECT PLASTIC PART CORRESPONDING TO YOUR CONFIGURATION
CHOISIR LA PIÈCE EN PLASTIQUE CORRESPONDANT À VOTRE CONFIGURATION

PART B
PIÈCE B

CHOOSE THE PLASTIC PART (B) FOR RIGHT SIDE INSTALLATION.

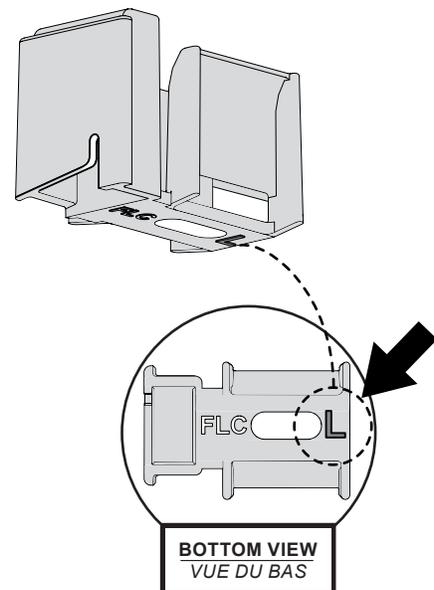
CHOISIR LA PIÈCE EN PLASTIQUE (B) POUR INSTALLATION DU CÔTÉ DROIT.



PART A
PIÈCE A

CHOOSE THE PLASTIC PART (A) FOR LEFT SIDE INSTALLATION.

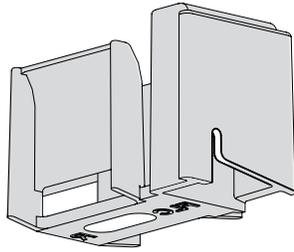
CHOISIR LA PIÈCE EN PLASTIQUE (A) POUR INSTALLATION DU CÔTÉ GAUCHE.



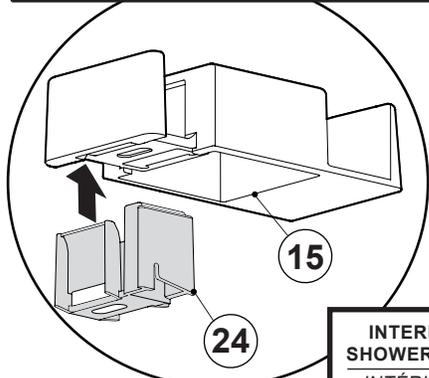
INSERT THE PLASTIC PART INTO THE BOTTOM GUIDE
INSÉRER LA PIÈCE EN PLASTIQUE DANS LE GUIDE INFÉRIEUR

RIGHT SIDE INSTALLATION
INSTALLATION DU CÔTÉ DROIT

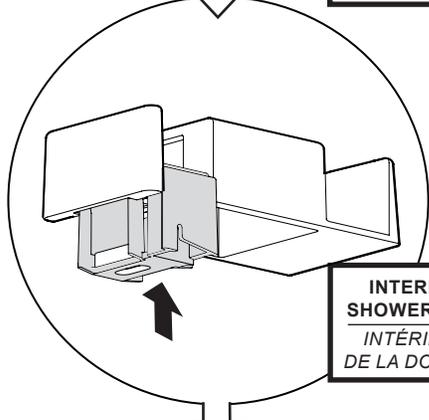
PART
PIÈCE B



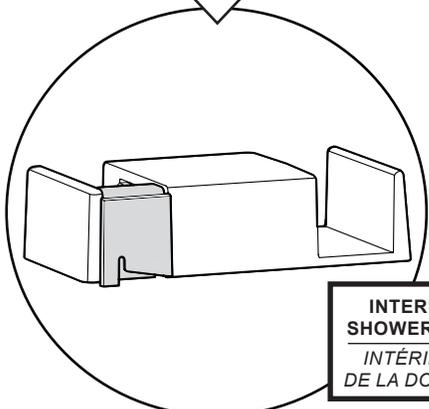
INSERT THE RIGHT PLASTIC PART INTO THE BOTTOM GUIDE FROM BOTTOM
INSÉRER LA PIÈCE DROITE EN PLASTIQUE SOUS LE GUIDE DU BAS



INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE



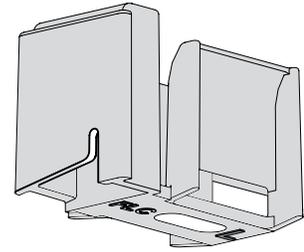
INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE



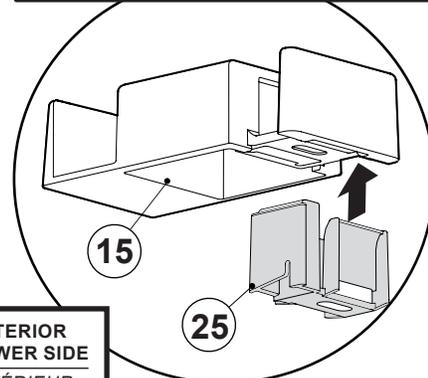
INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE

LEFT SIDE INSTALLATION
INSTALLATION DU CÔTÉ GAUCHE

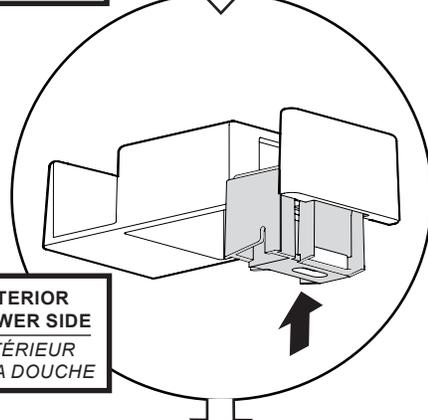
PART
PIÈCE A



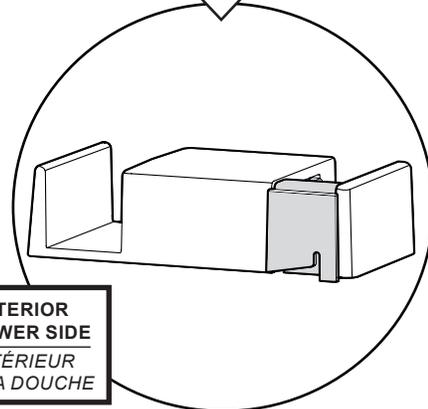
INSERT THE LEFT PLASTIC PART INTO THE BOTTOM GUIDE FROM BOTTOM
INSÉRER LA PIÈCE GAUCHE EN PLASTIQUE SOUS LE GUIDE DU BAS



INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE



INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE



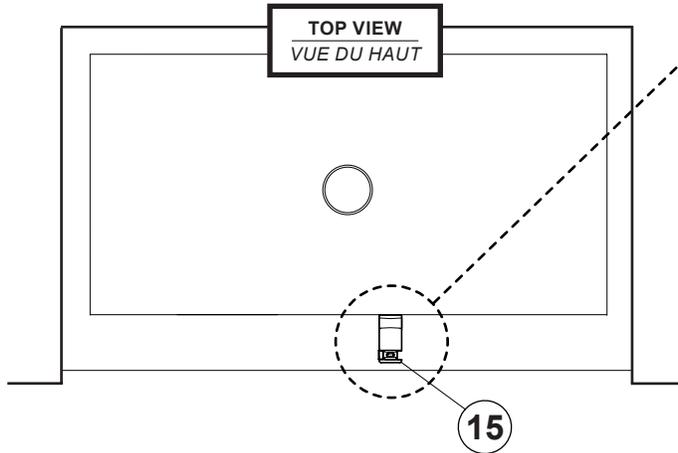
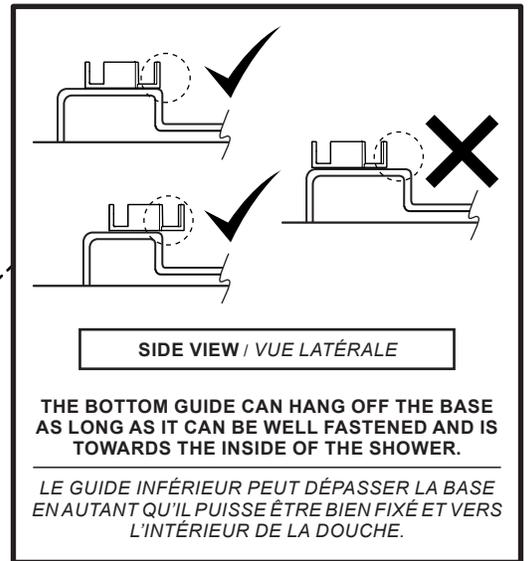
INTERIOR
SHOWER SIDE
INTÉRIEUR
DE LA DOUCHE

PLACE THE BOTTOM GUIDE ON THE BASE
PLACER LE GUIDE INFÉRIEUR SUR LA BASE

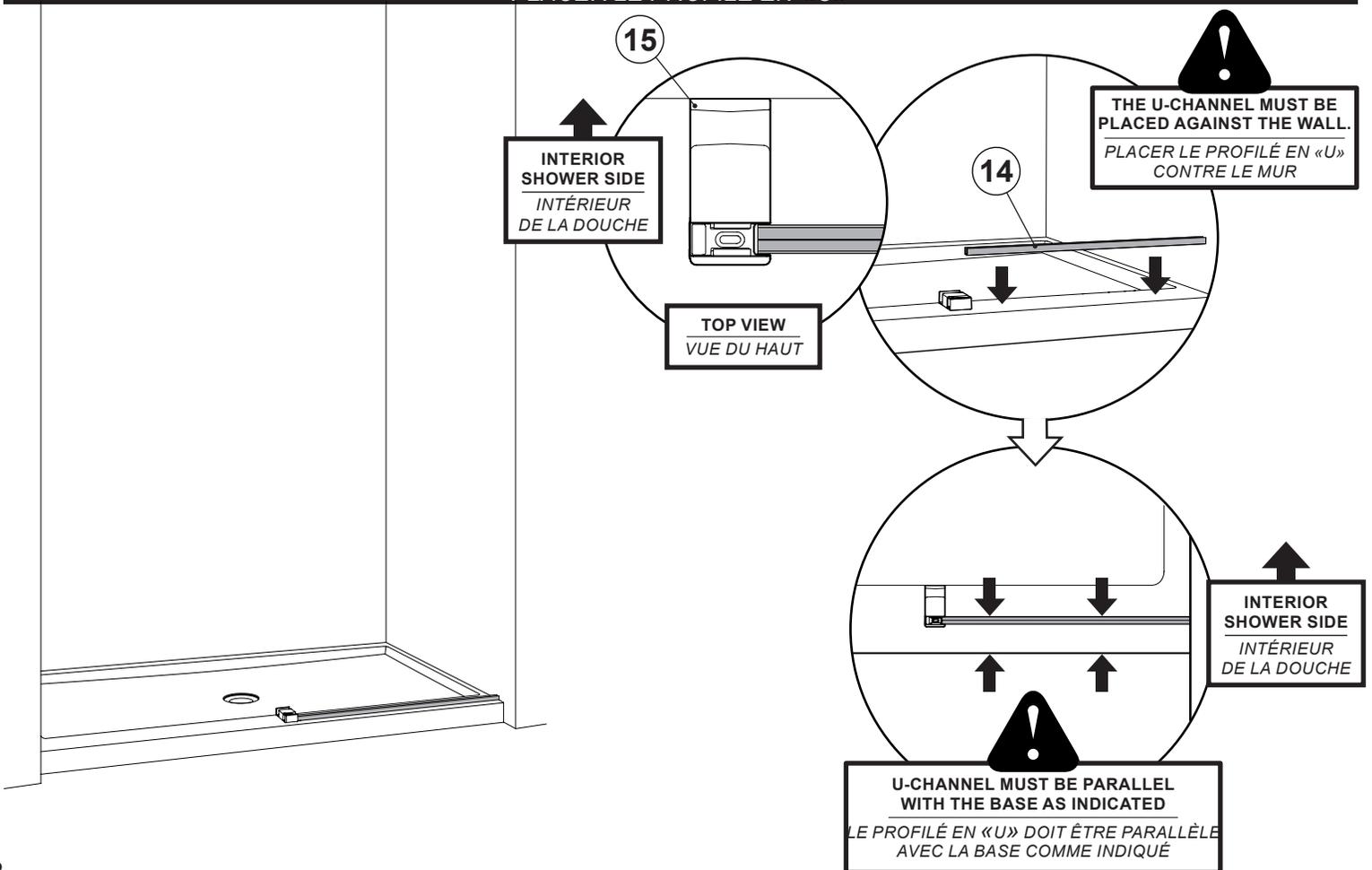


THE INSTALLATION SHOWN IS BASED ON PLUMB FINISHED WALLS AND A LEVELLED BASE. IF THESE CONDITIONS ARE NOT MET, PLEASE ADJUST ACCORDINGLY.

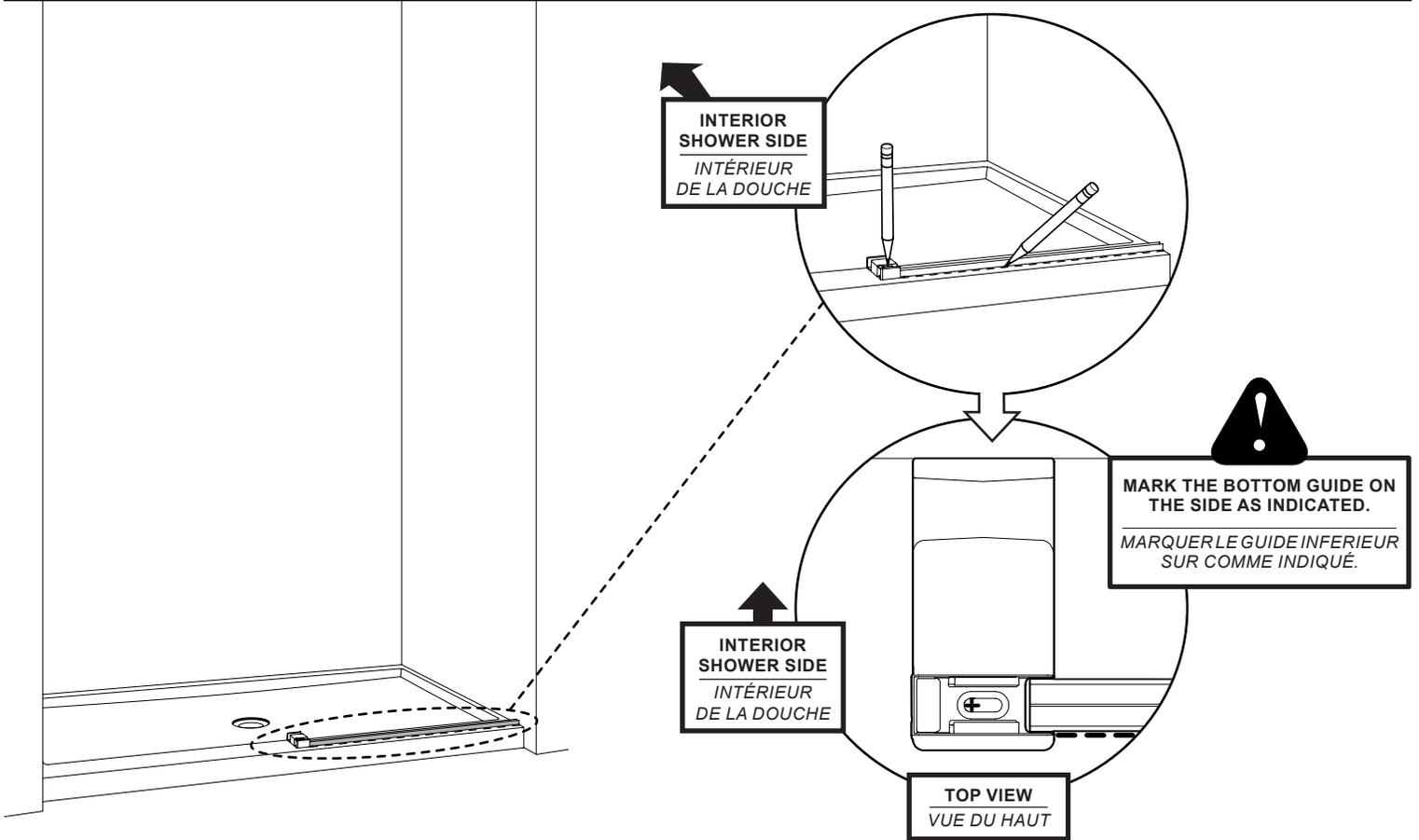
L'INSTALLATION ILLUSTRÉE EST BASÉE SUR DES MURS FINIS D'APLOMB ET UNE BASE DE DOUCHE NIVELÉE. SI CES CONDITIONS NE SONT PAS PRÉSENTES, VEUILLEZ AJUSTER EN CONSÉQUENCE.



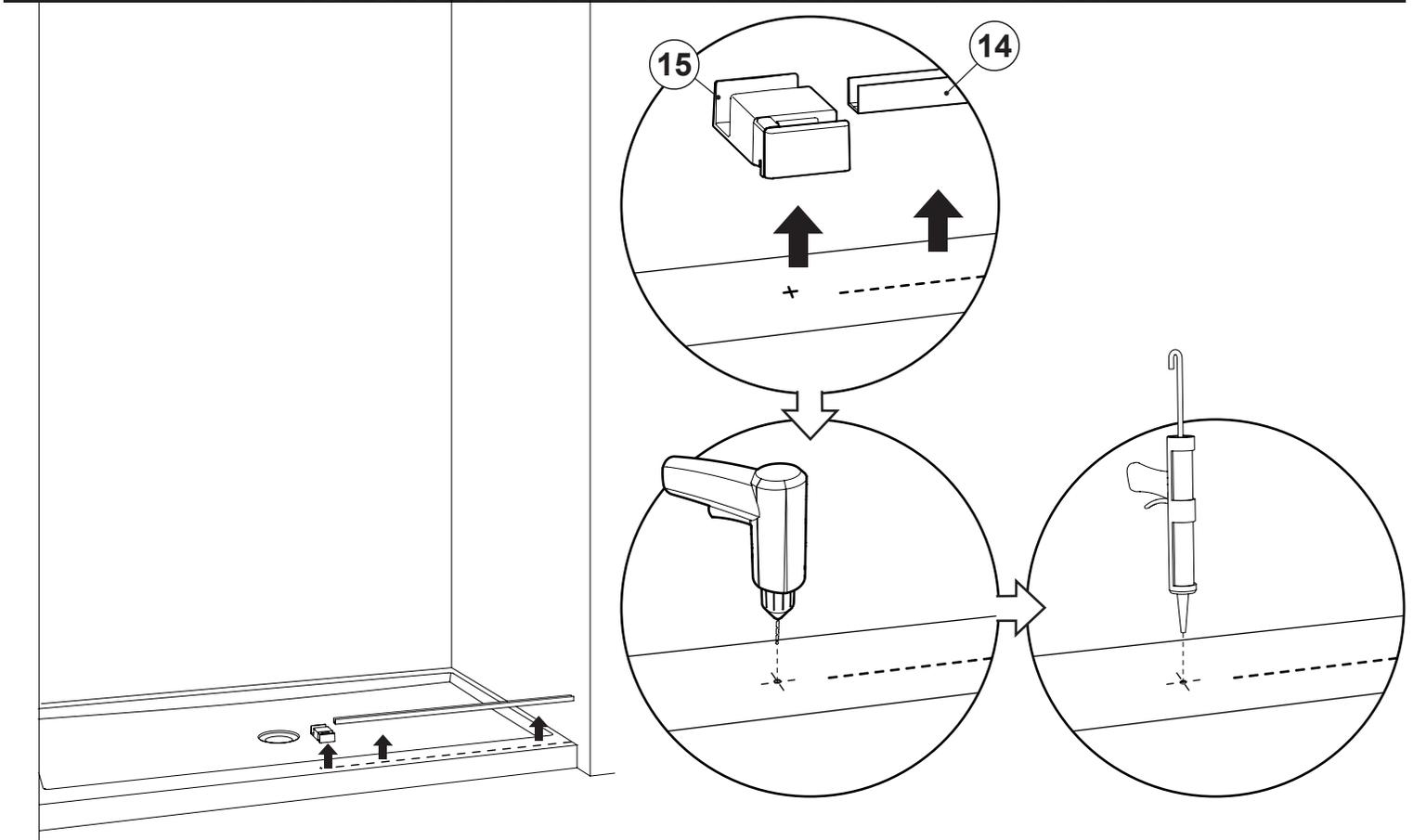
PLACE THE U-CHANNEL
PLACER LE PROFILÉ EN «U»



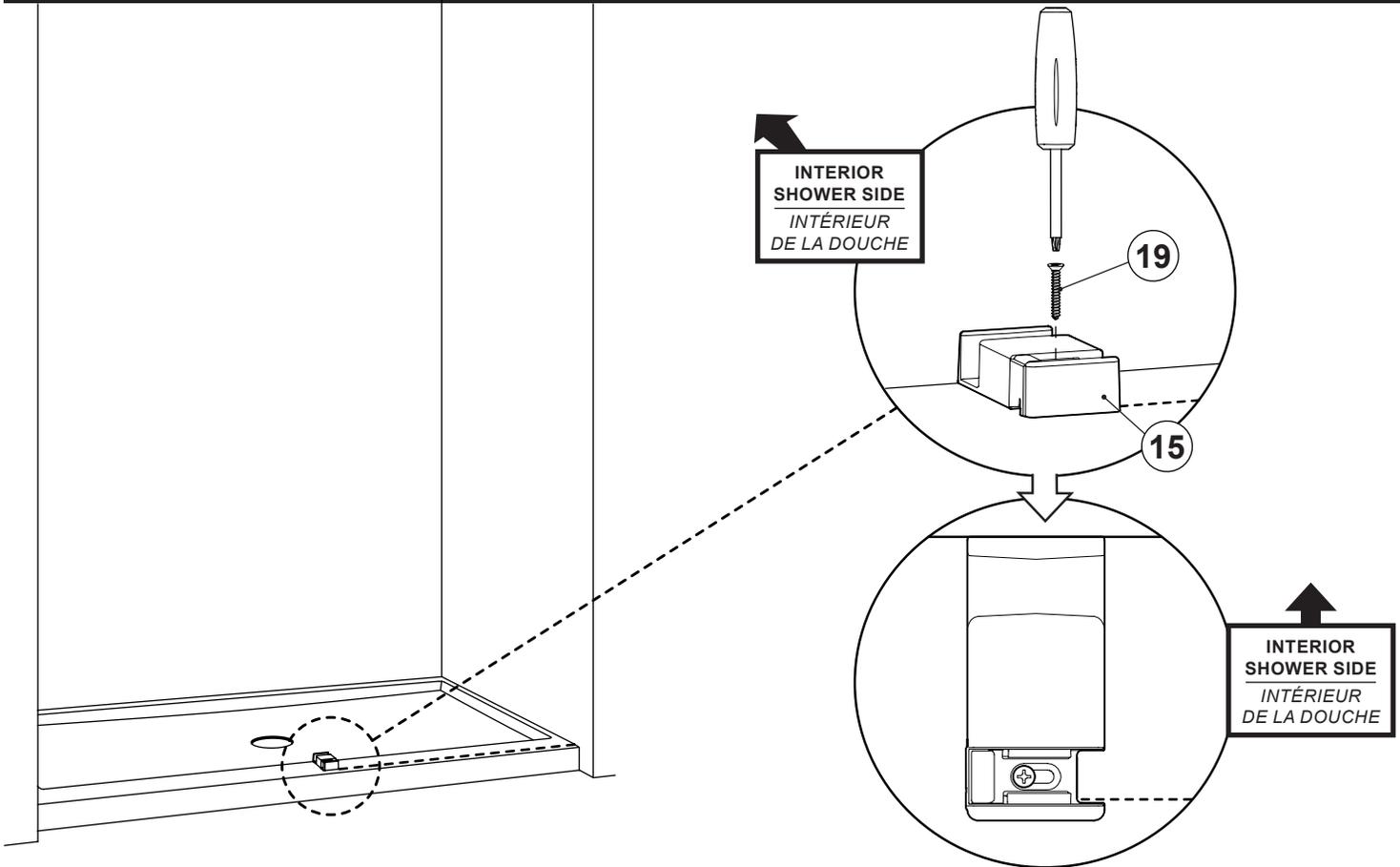
MARK THE PLACEMENT OF THE U-CANNEL AND BOTTOM GUIDE
MARQUER L'EMPLACEMENT DU PROFILÉ EN «U» ET DU GUIDE INFÉRIEUR



DRILL AND SILICONE THE BOTTOM GUIDE PLACEMENT
PERCER ET CALFEUTRER L'EMPLACEMENT DU GUIDE INFÉRIEUR

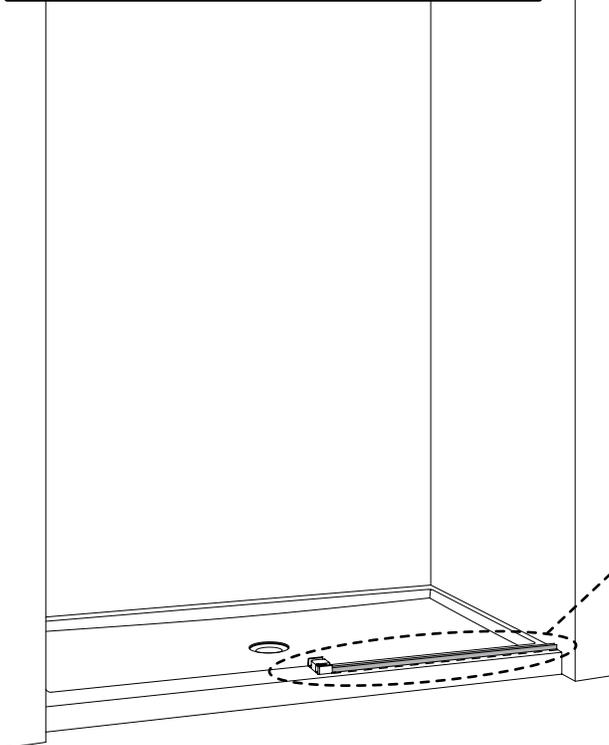


INSTALL THE BOTTOM GUIDE
INSTALLER LE GUIDE INFÉRIEUR

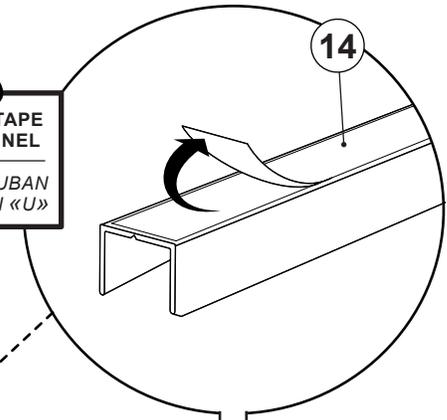


INSTALL THE U-CHANNEL ON THE LOCATION MARKED PREVIOUSLY
INSTALLER LE PROFILÉ EN «U» SUR LA PLACE MARQUÉE PRÉCÉDEMMENT

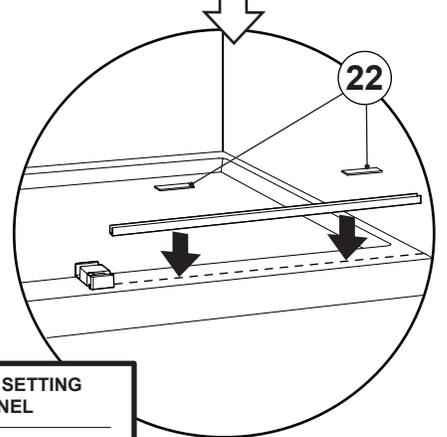
 **WIPE THE BASE WITH A CLEAN CLOTH BEFORE INSTALLING THE U-CHANNEL.**
ESSUYER LA BASE AVEC UN CHIFFON PROPRE AVANT D'INSTALLER LE PROFILÉ EN «U».



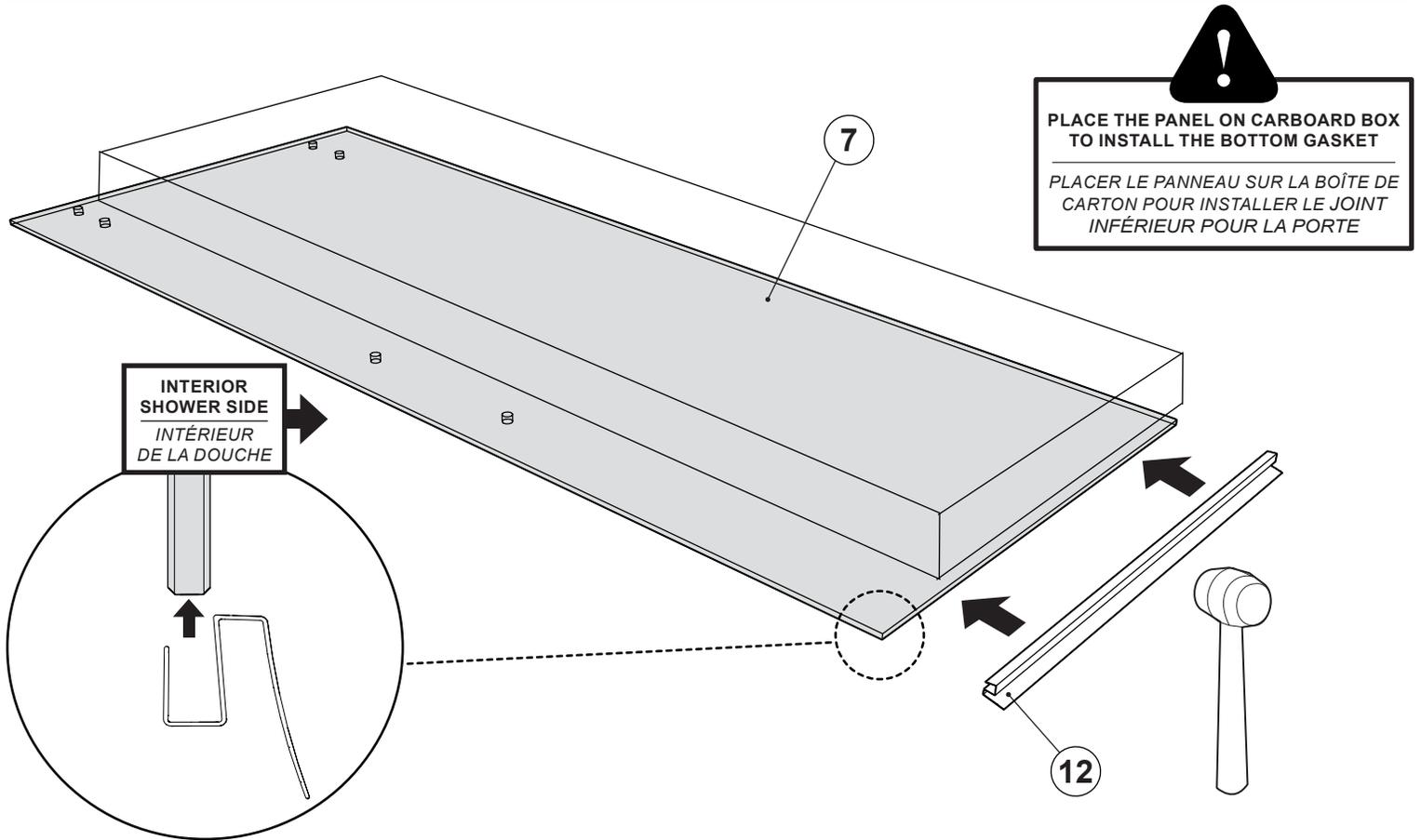
 **REMOVE THE TAPE FROM U-CHANNEL**
ENLEVER LE RUBAN DU PROFILÉ EN «U»



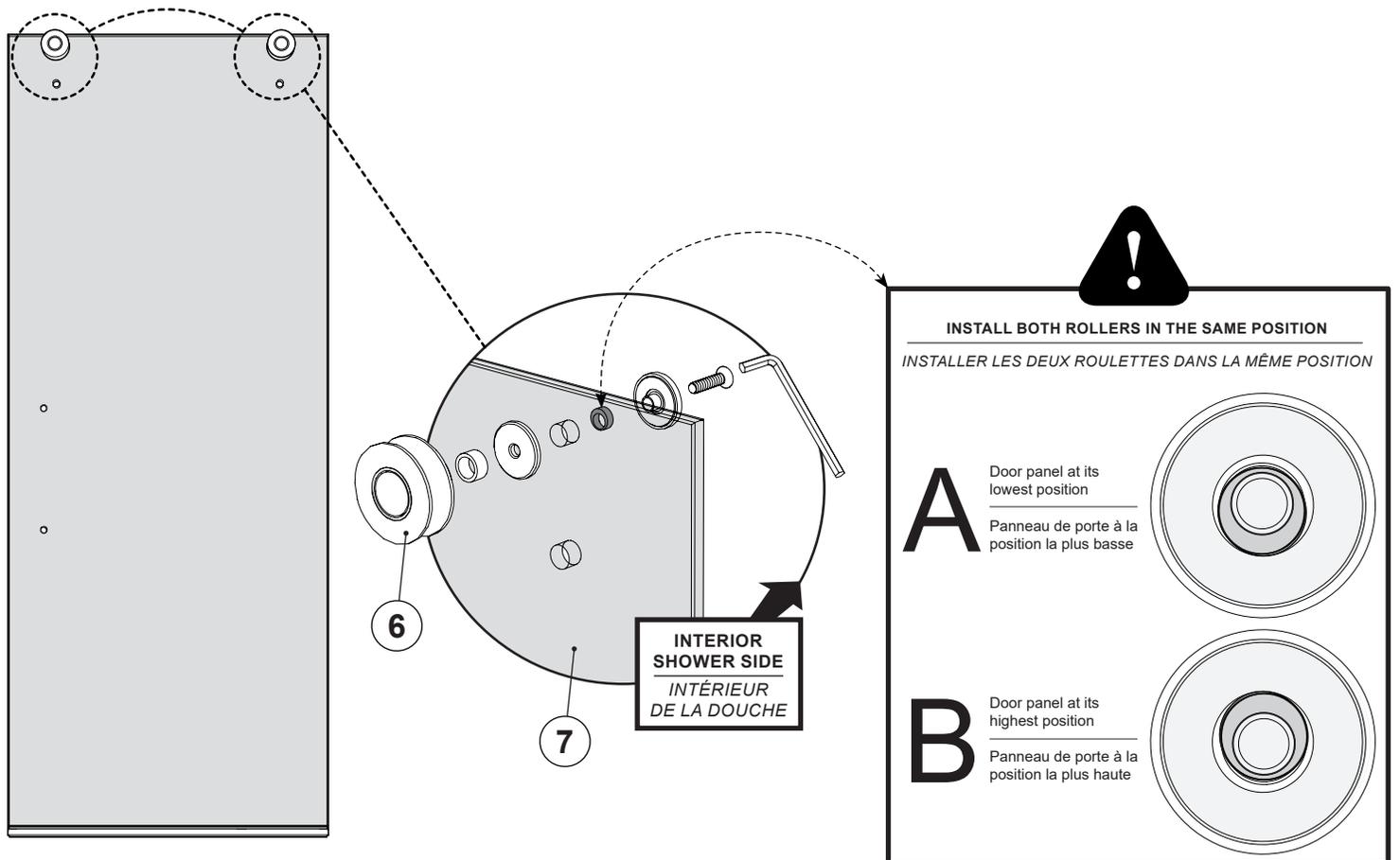
 **PLACE TWO CLEAR SETTING BLOCKS IN U-CHANNEL**
PLACER DEUX BLOCS DE NIVEAU TRANSPARENTS DE DANS LE PROFILÉ EN «U»



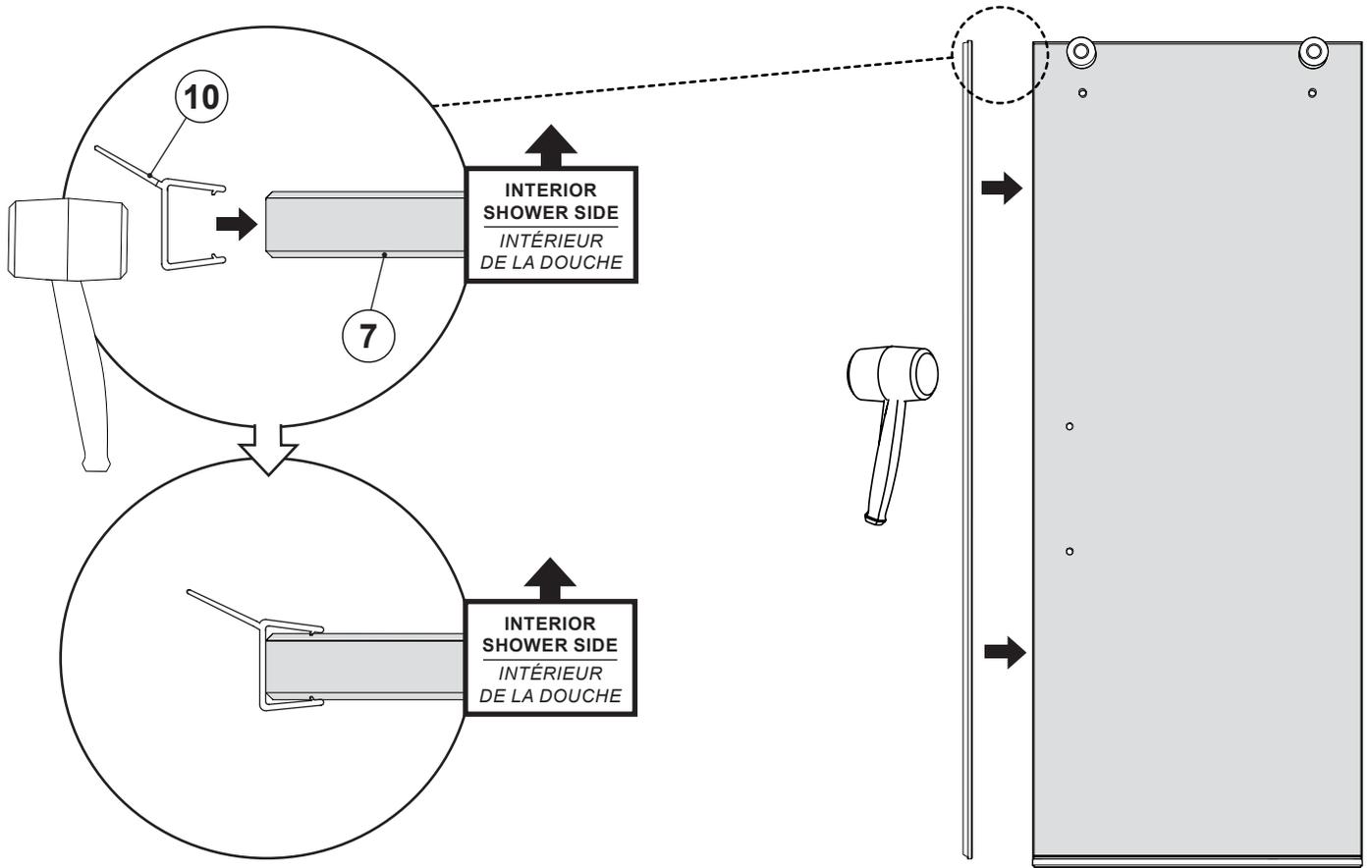
INSTALL THE BOTTOM DOOR GASKET
INSTALLER LE JOINT INFÉRIEUR POUR LA PORTE



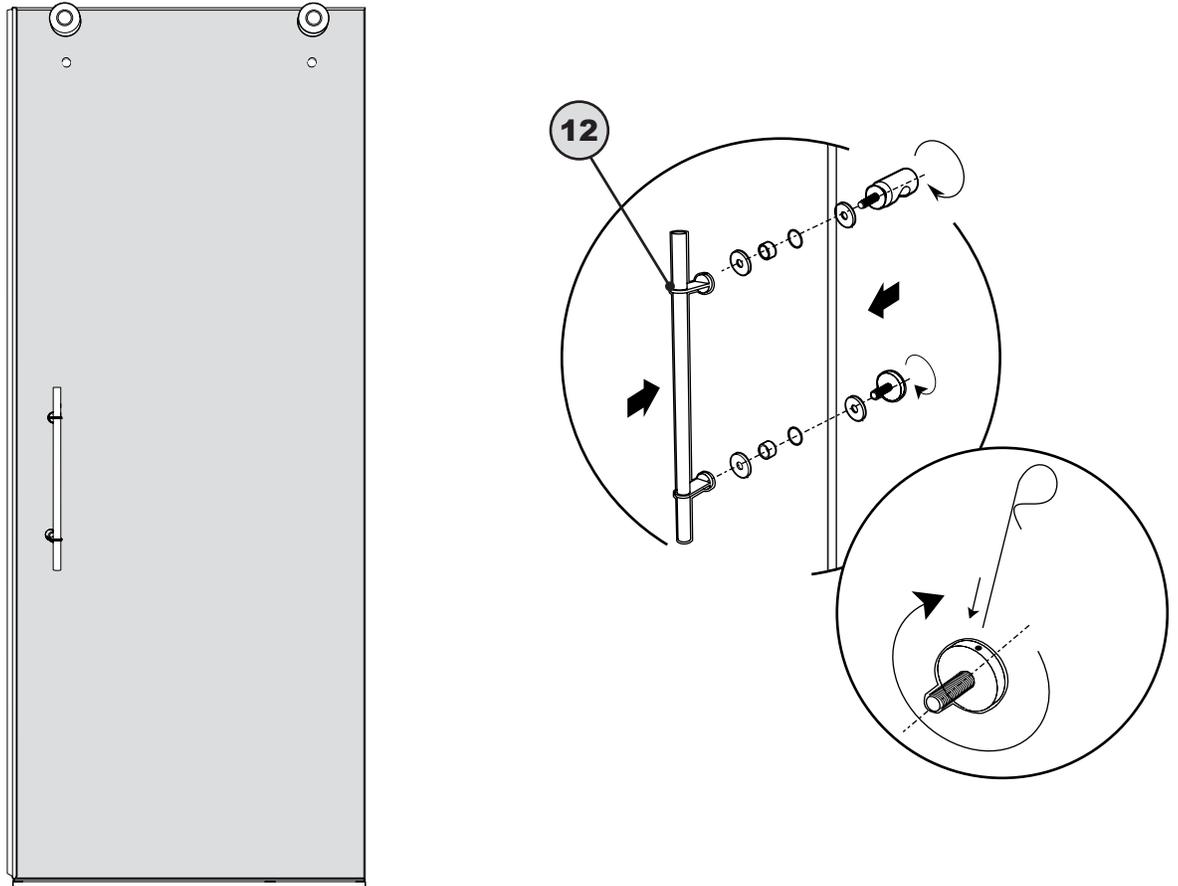
INSTALL TWO ROLLERS ON THE DOOR PANEL
INSTALLER DEUX ROULETTES SUR LE PANNEAU DE PORTE



INSTALL THE SIDE DOOR PANEL GASKET
INSTALLER LE JOINT LATÉRAL DE LA PORTE



INSTALL THE DOOR HANDLE
INSTALLER LA POIGNÉE DE PORTE

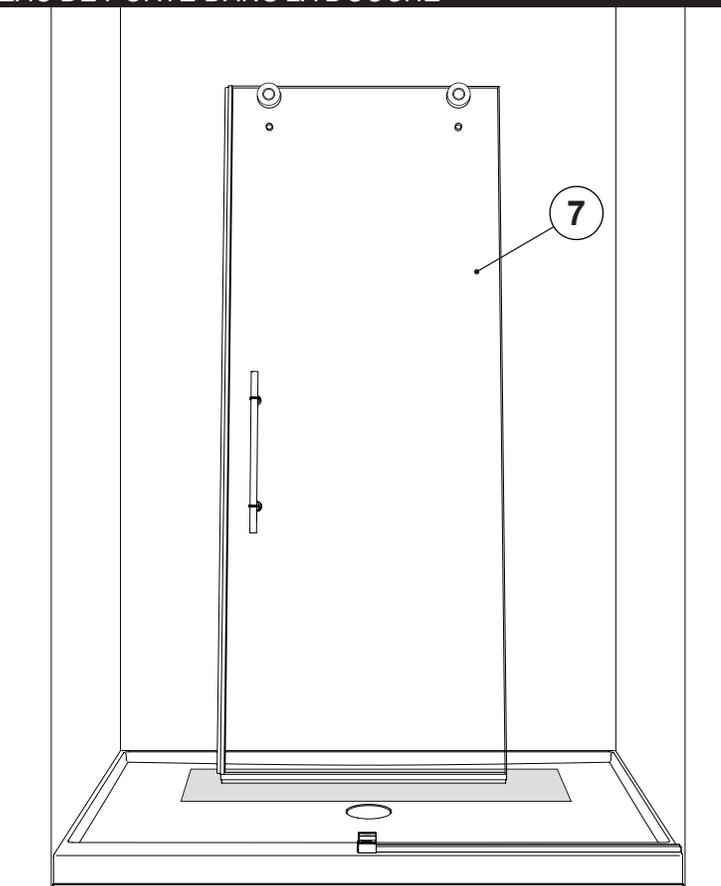


PLACE THE DOOR PANEL INSIDE THE SHOWER
PLACER LE PANNEAU DE PORTE DANS LA DOUCHE

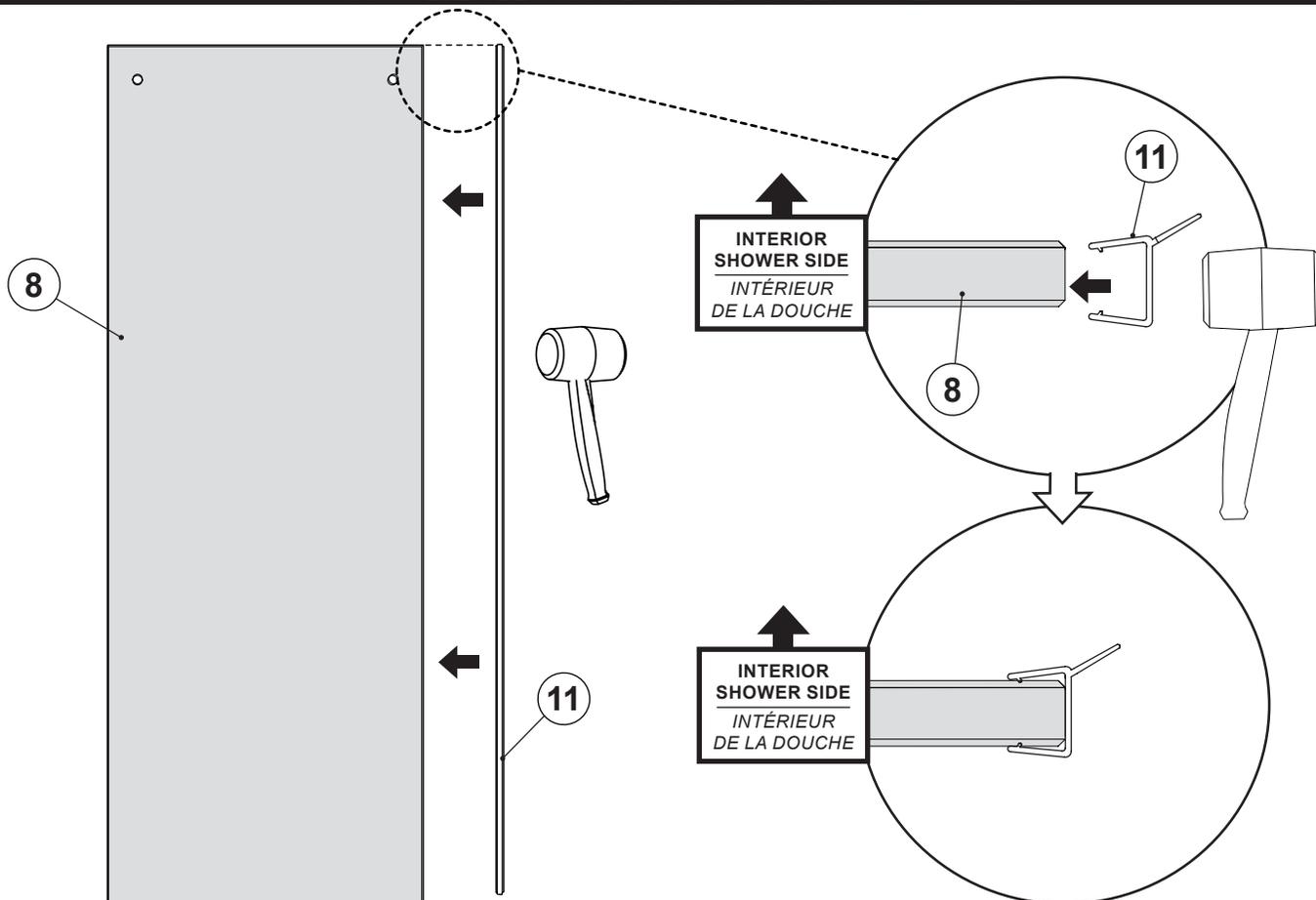


**PLACE THE DOOR ON A TOWEL TO PREVENT
SCRATCHING THE SHOWER BASE**

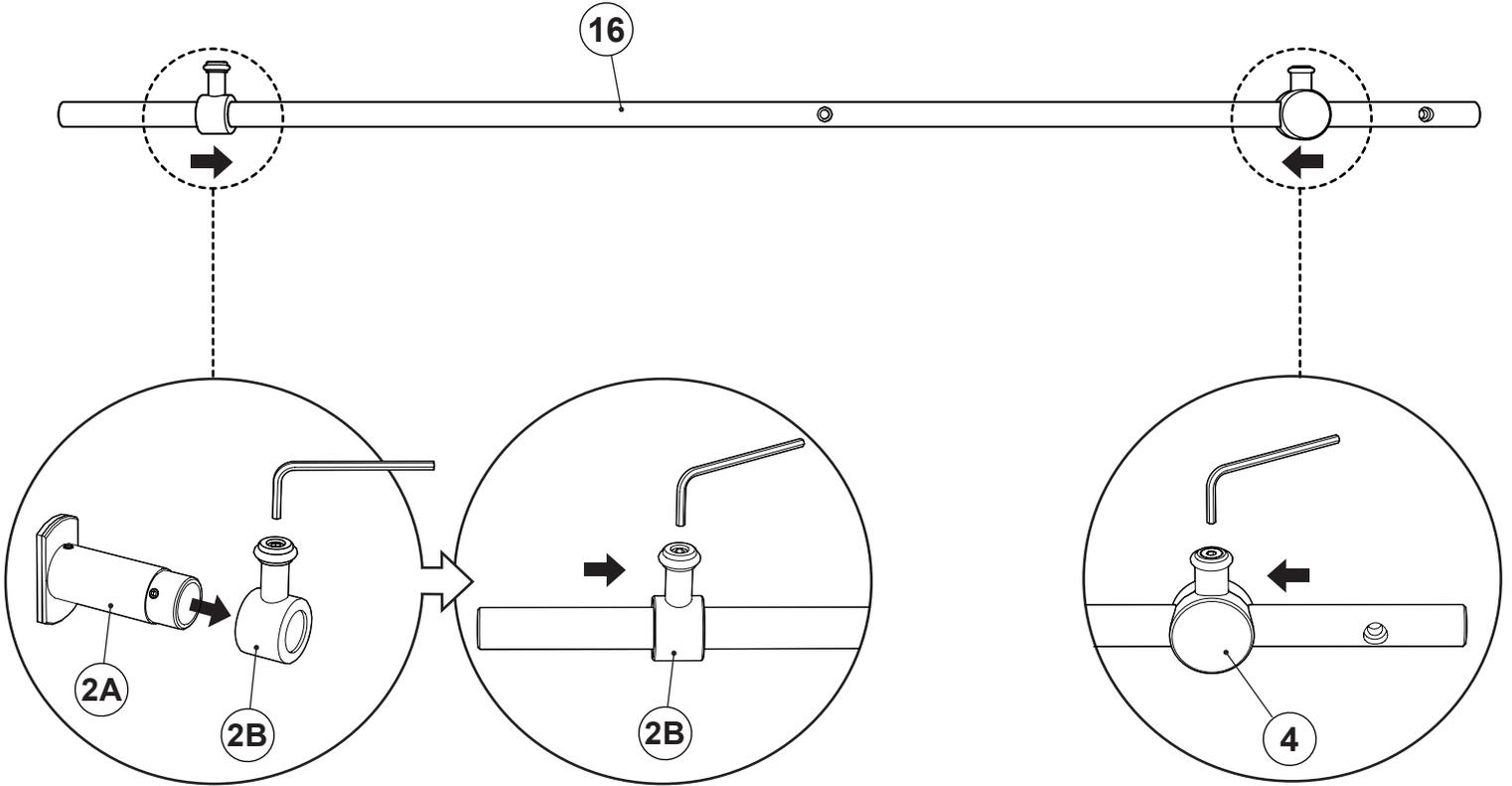
*PLACER LA PORTE SUR UNE SERVIETTE
POUR ÉVITER DE RAYER LA BASE DE DOUCHE*



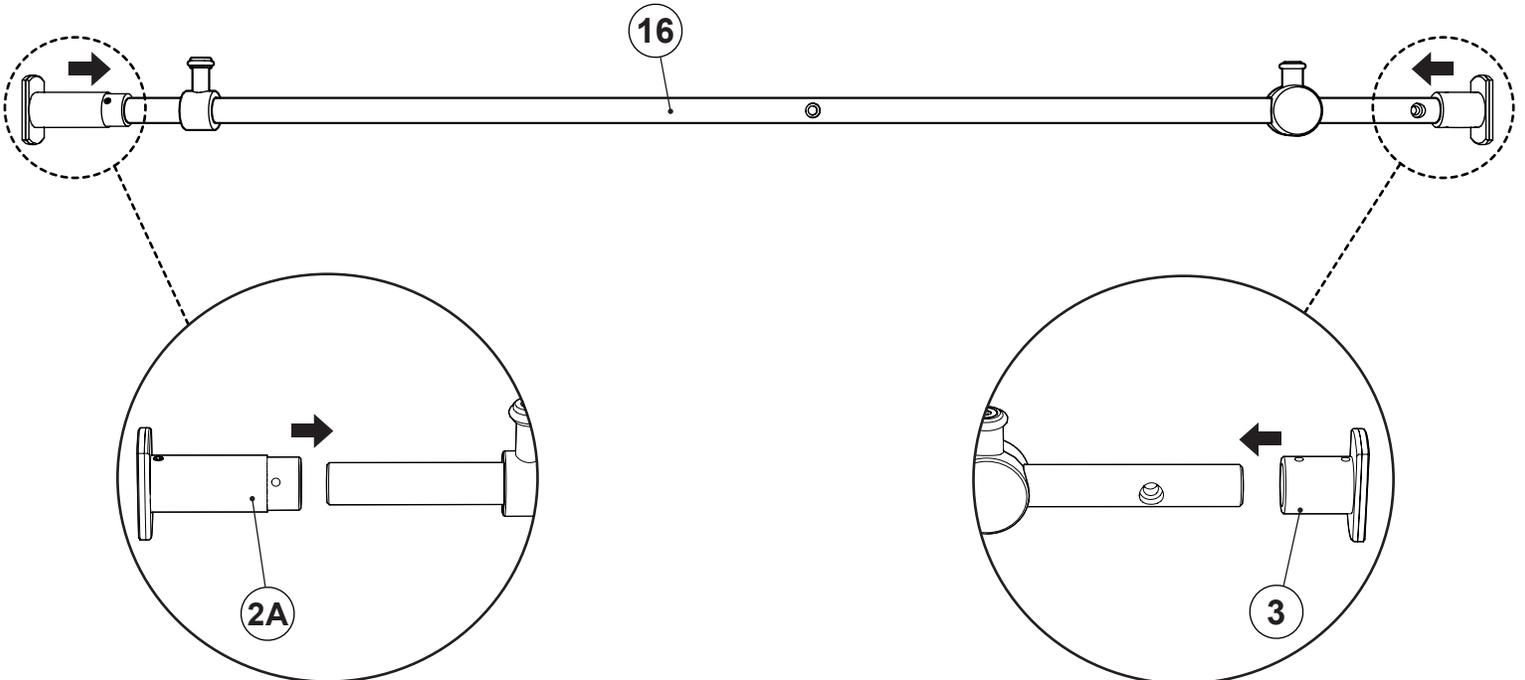
INSTALL THE FIXED PANEL GASKET
INSTALLER LE JOINT LATÉRAL SUR LE PANNEAU FIXE



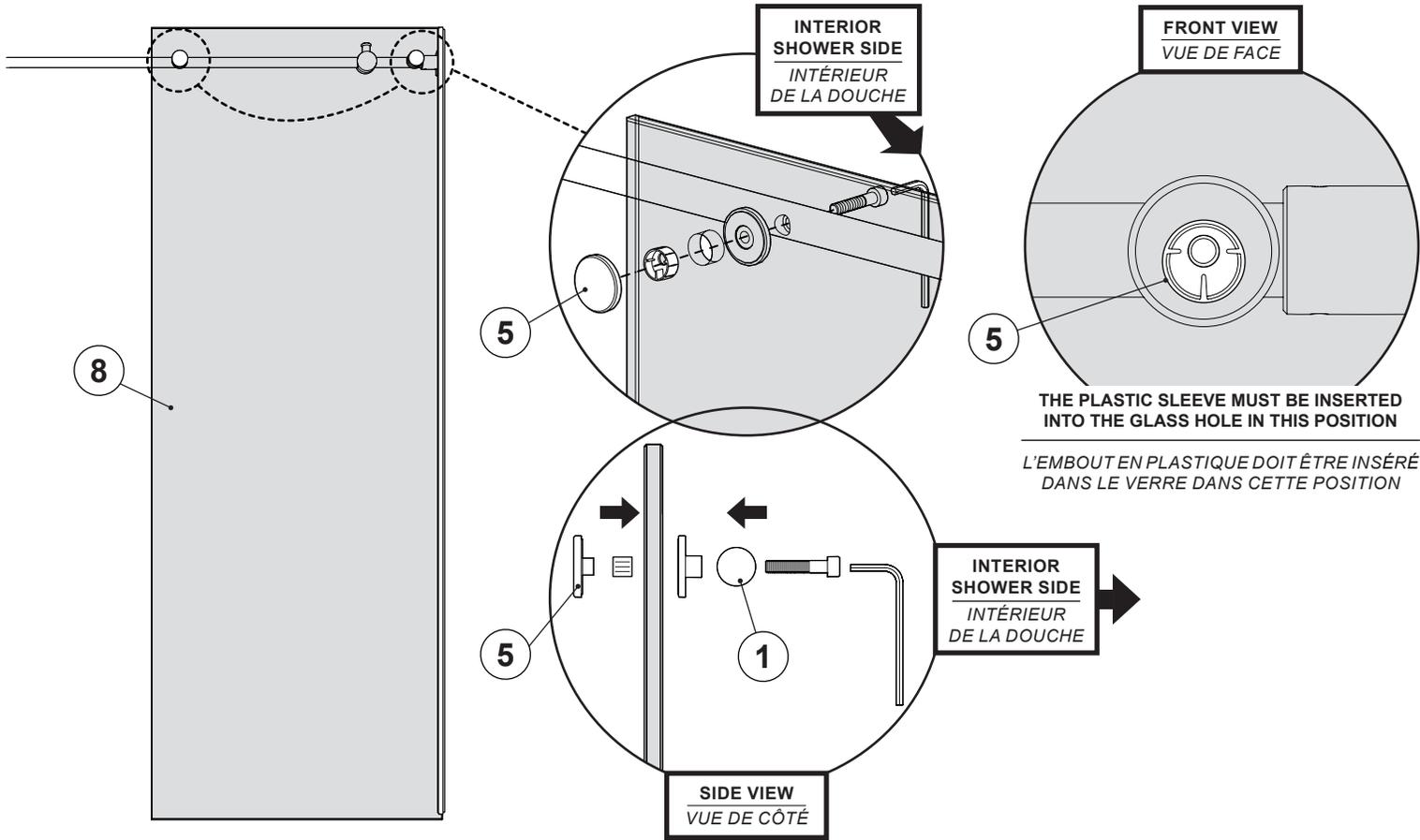
INSTALL THE STOPPERS
INSTALLER LES BUTOIRS



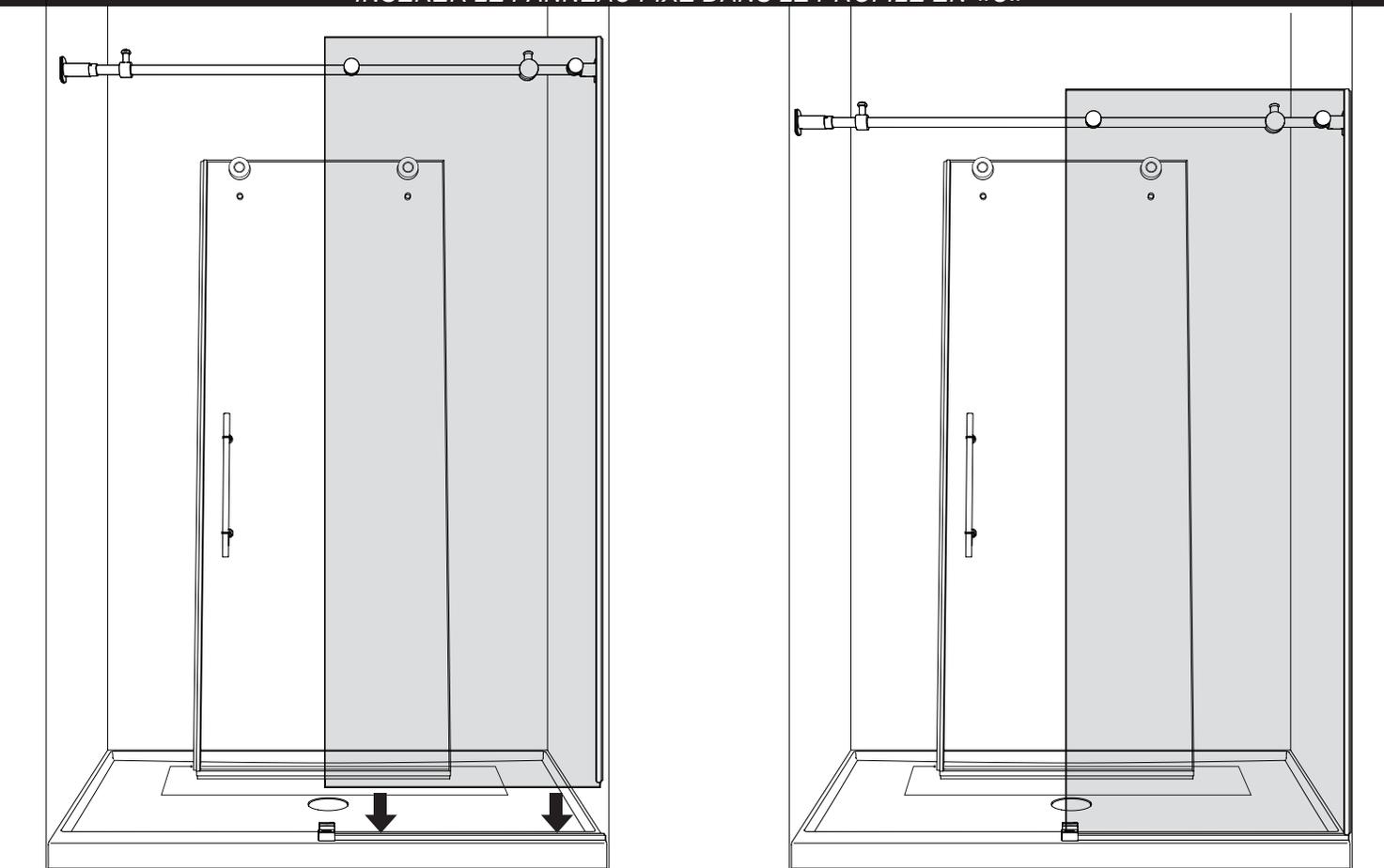
INSTALL THE WALL MOUNT BRACKETS
INSTALLER LES SUPPORTS MURAUX



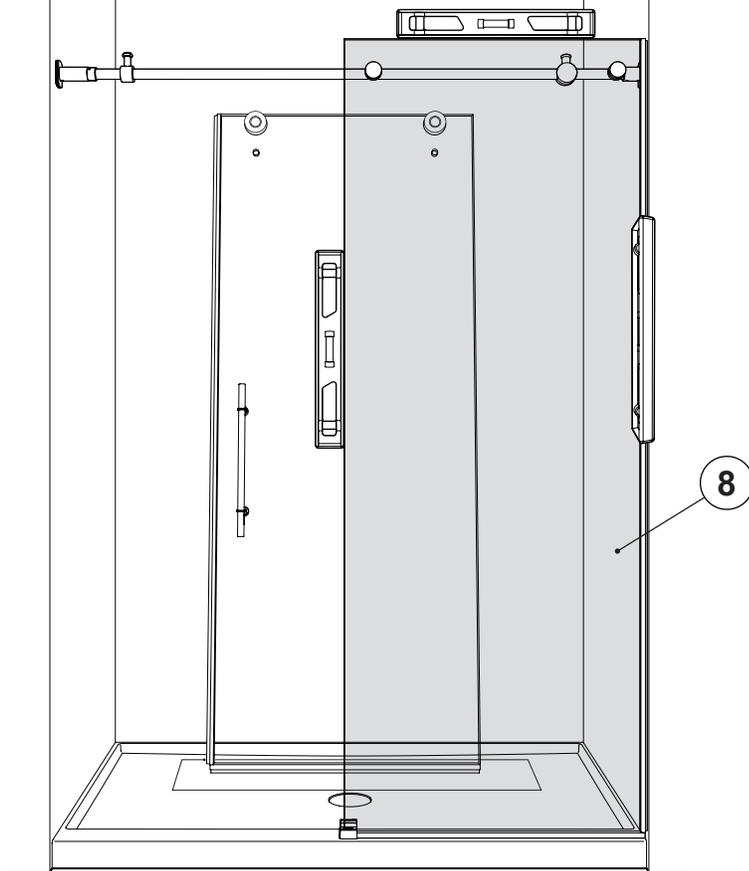
INSTALL THE RUNNING RAIL TO THE FIXED PANEL USING THE GLASS FASTENERS
INSTALLER LE RAIL DE ROULEMENT AU PANNEAU FIXE EN UTILISANT LES SUPPORTS DE VERRE



INSERT THE FIXED PANEL INTO THE U-CHANNEL
INSÉRER LE PANNEAU FIXE DANS LE PROFILÉ EN «U»



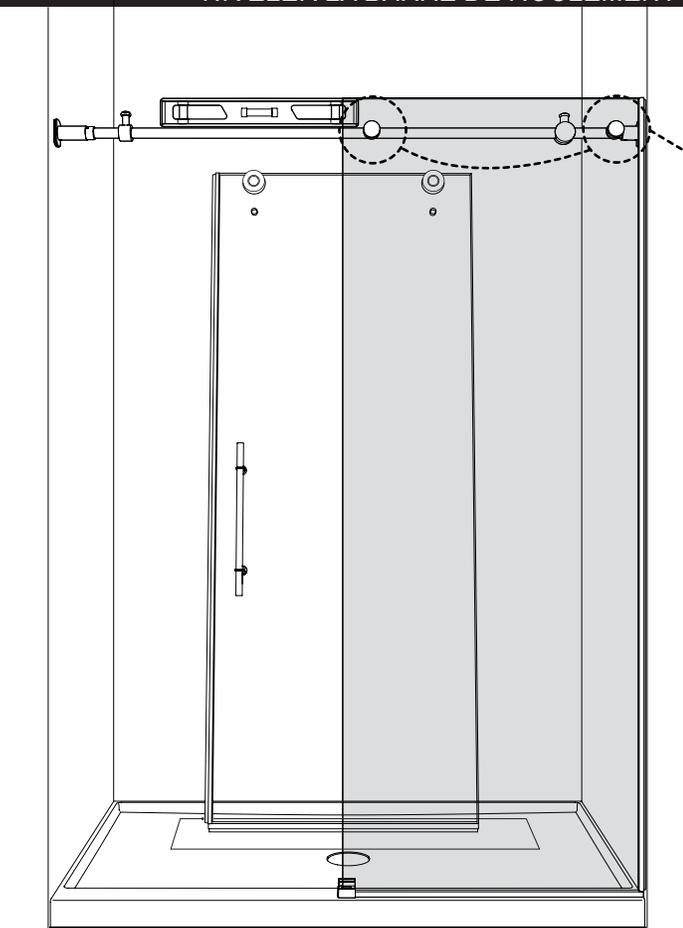
**LEVEL THE FIXED PANEL
NIVELER LE PANNEAU FIXE**



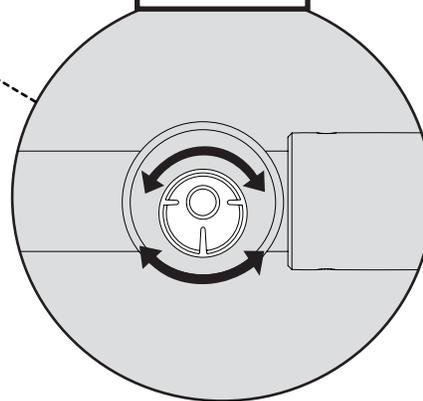
IF PANEL IS NOT LEVEL ADD CLEAR SETTING BLOCKS 1/8" OR 1/16".

SI LE PANNEAU N'EST PAS NIVELÉ, AJOUTER LES BLOCS DE NIVEAU TRANSPARENTS 1/8" OU 1/16"

**LEVEL THE RUNNING RAIL BY ADJUSTING THE GLASS FASTENERS
NIVELER LA BARRE DE ROULEMENT EN AJUSTANT LES SUPPORTS DE VERRE**



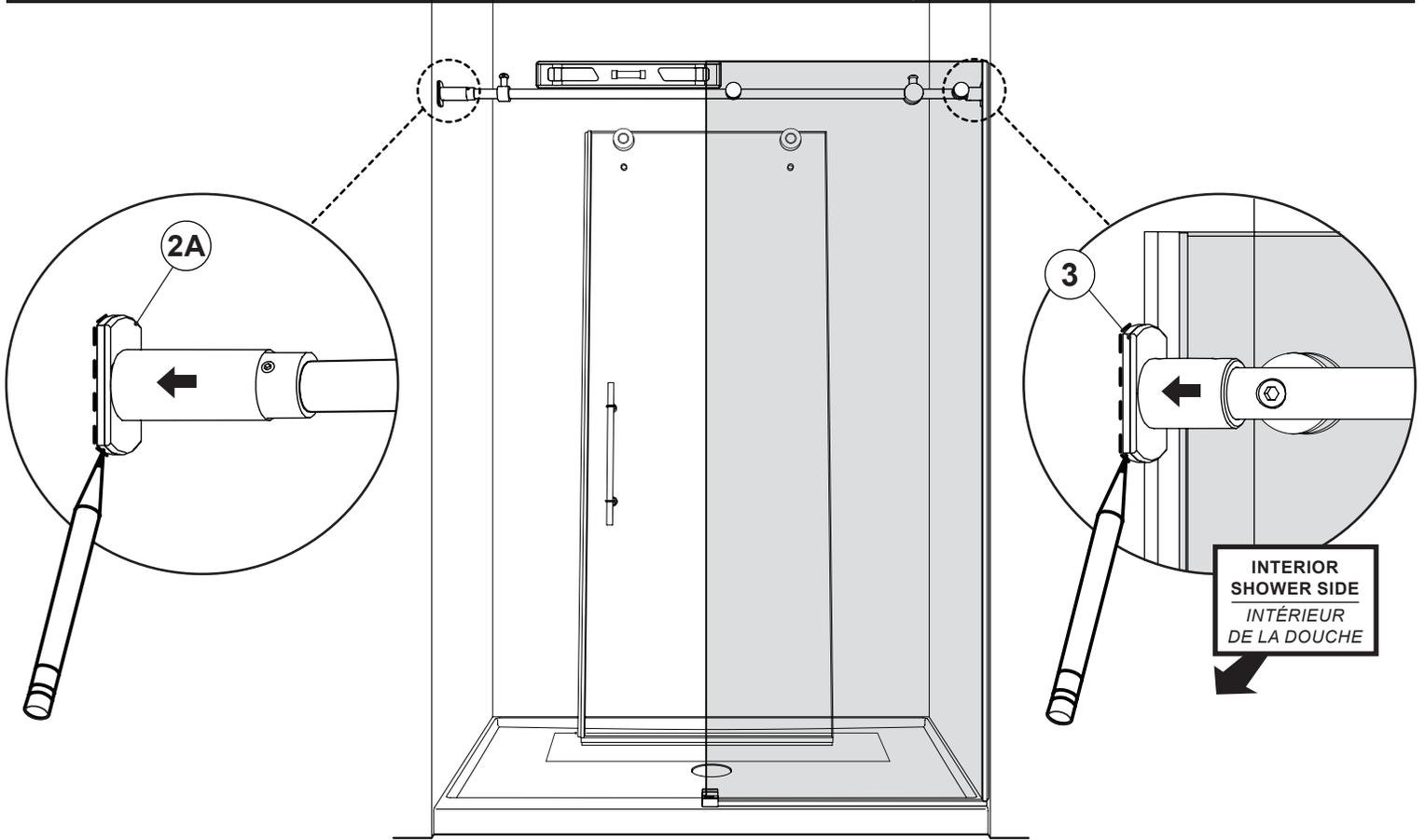
**FRONT VIEW
VUE DE FACE**



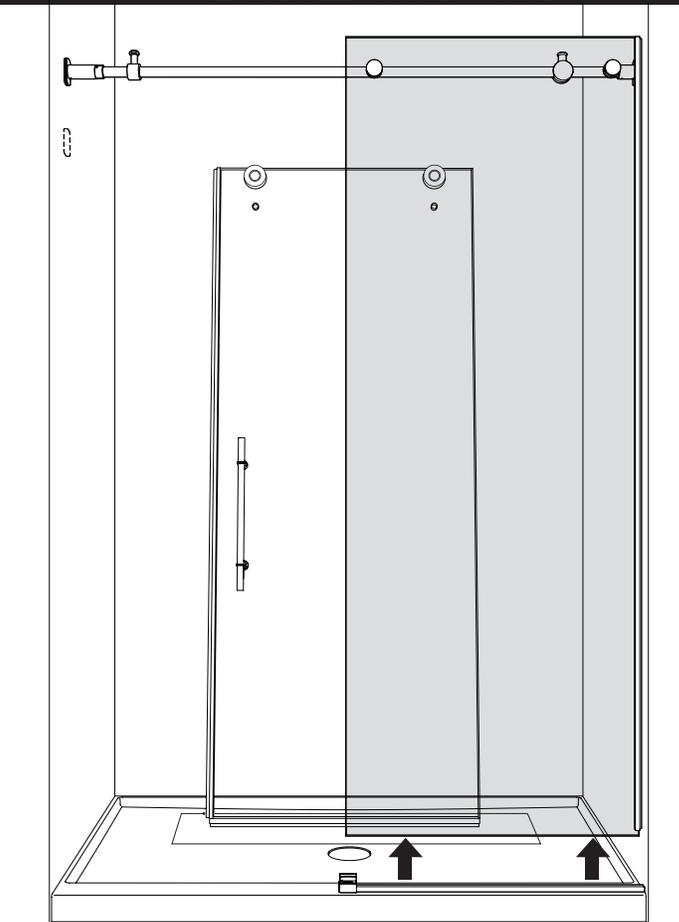
**LEVEL THE RUNNING RAIL BY TURNING THE
GLASS FASTENERS**

**NIVELER LA BARRE DE ROULEMENT EN FAISANT
TOURNER LES SUPPORTS DE VERRE**

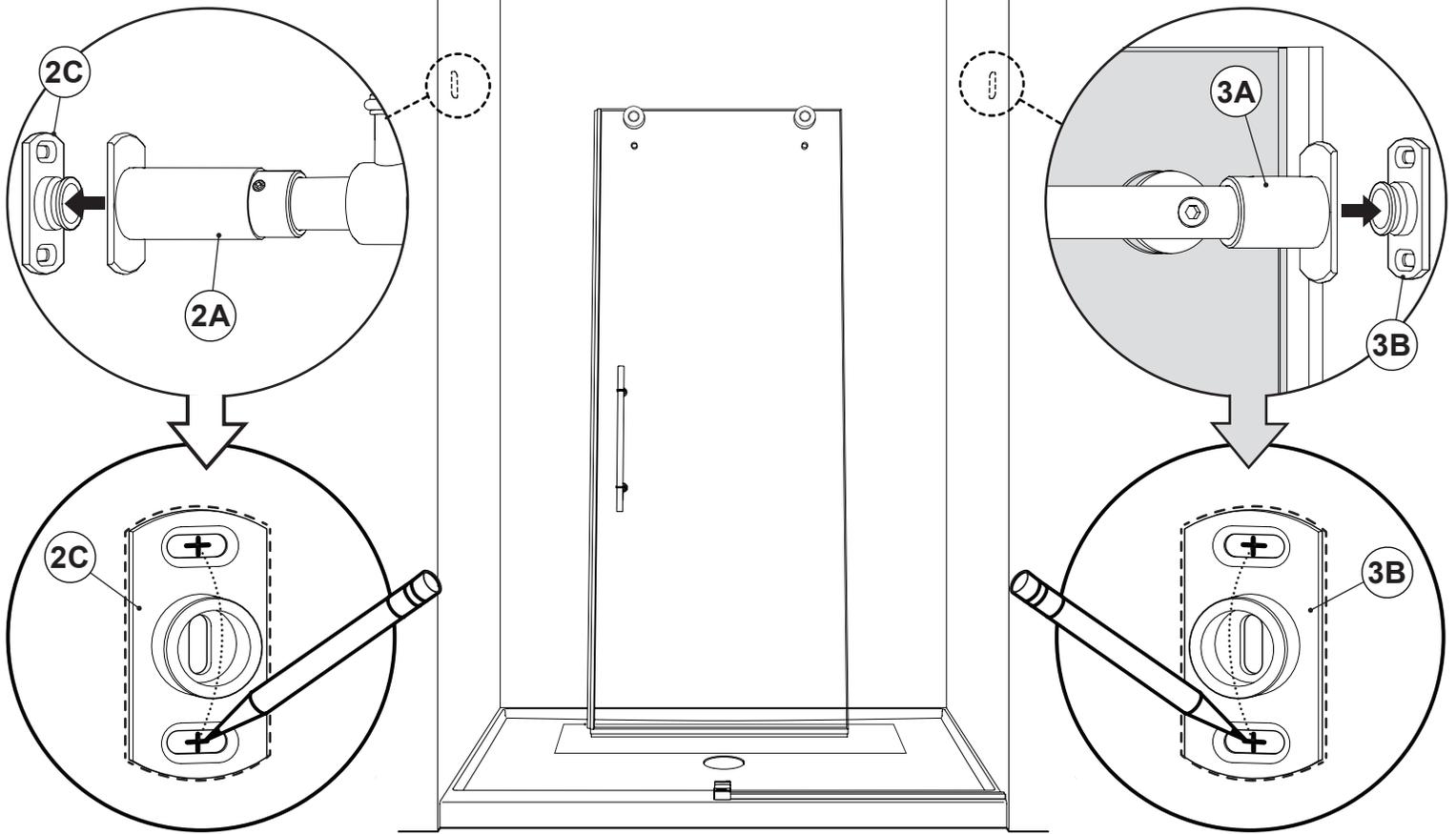
PUSH THE WALL MOUNT BRACKETS AGAINST THE WALL AND MARK THEIR LOCATIONS
POUSSER LES SUPPORTS MURAUX CONTRE LE MUR ET MARQUER LEURS EMPLACEMENTS



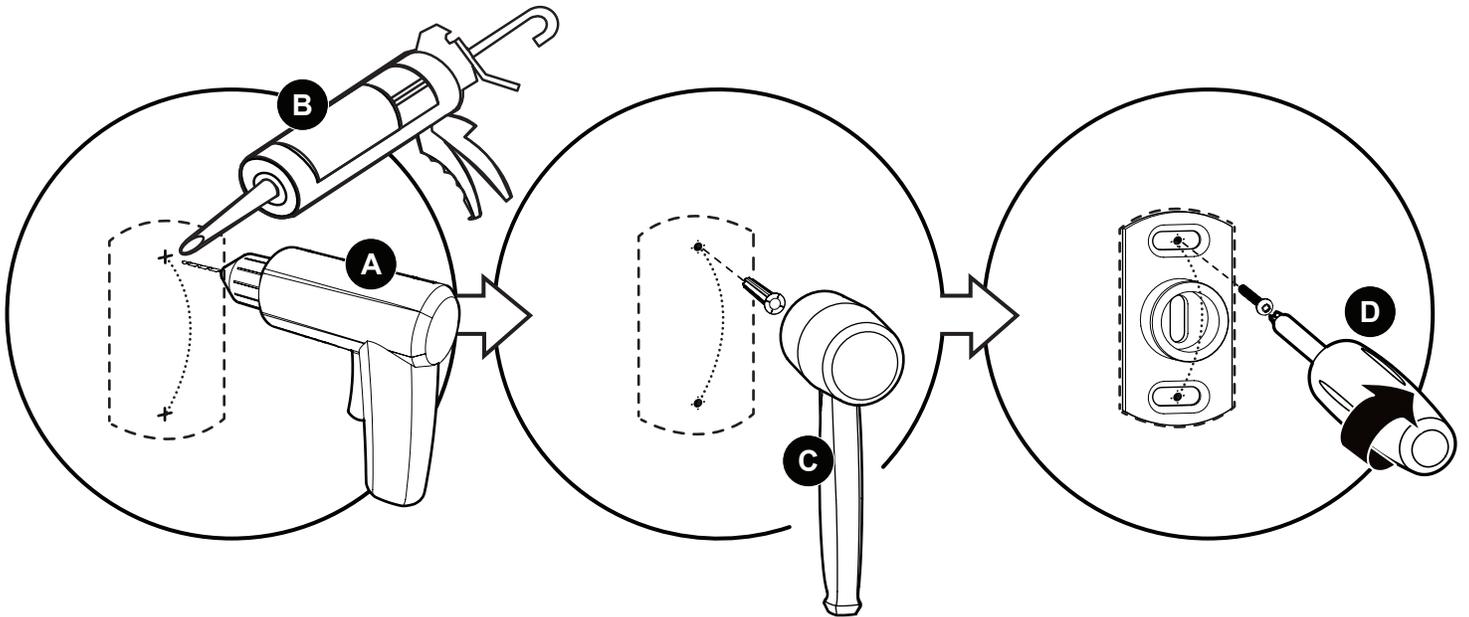
REMOVE THE FIXED PANEL
RETIRER LE PANNEAU FIXE



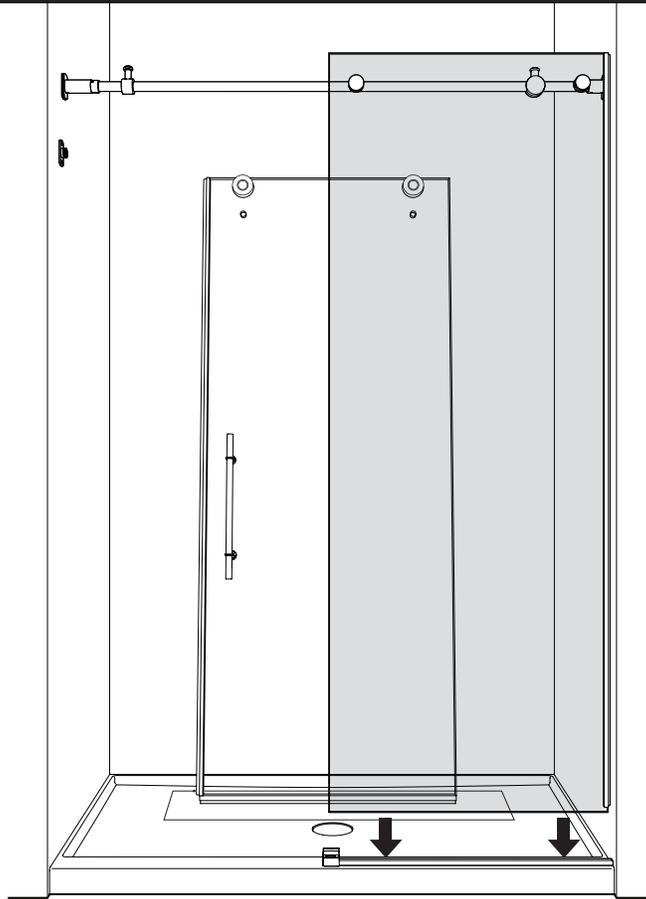
REMOVE THE BACKPLATES FROM THE WALL MOUNTS BRACKET
RETIRER LA PLAQUE ARRIÈRE DES SUPPORT MURAUX



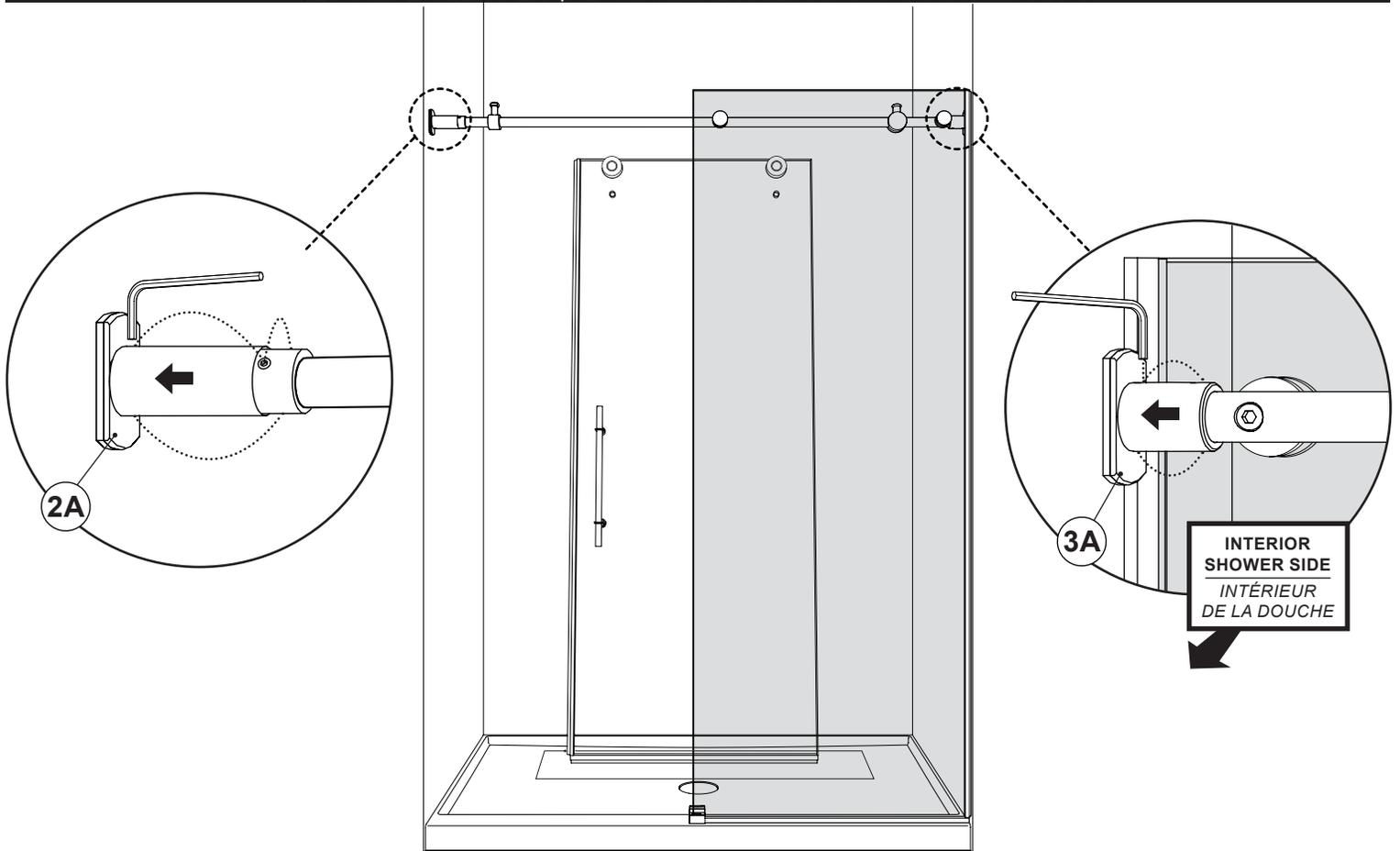
INSTALL THE BACKPLATES OF THE WALL MOUNTS
INSTALLER LA PLAQUES ARRIÈRES DES SUPPORTS MURAUX



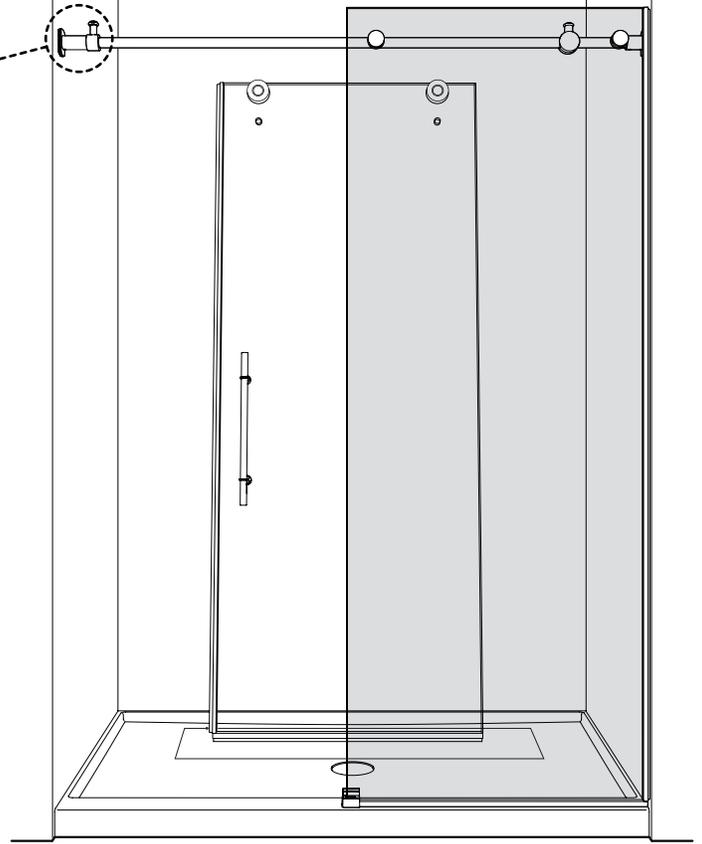
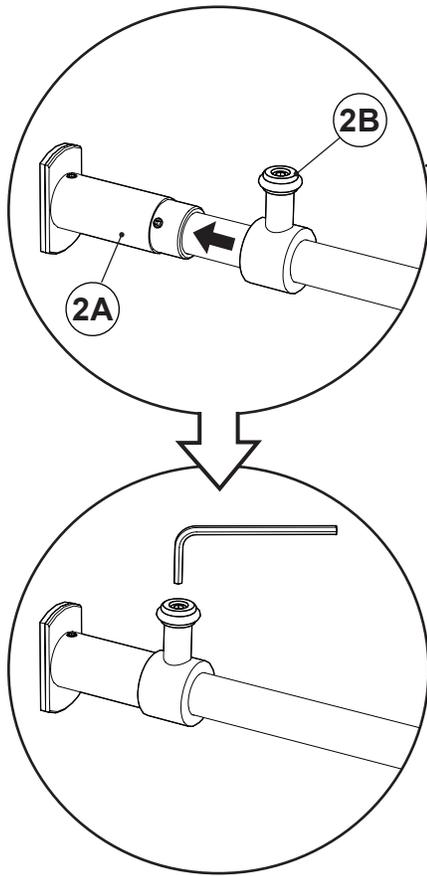
REINSTALL THE FIXED PANEL
REINSTALLER LE PANNEAU FIXE



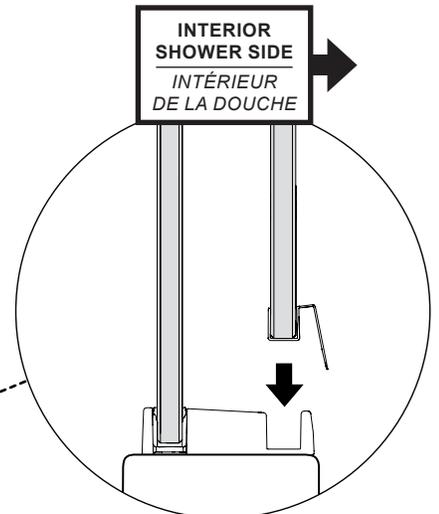
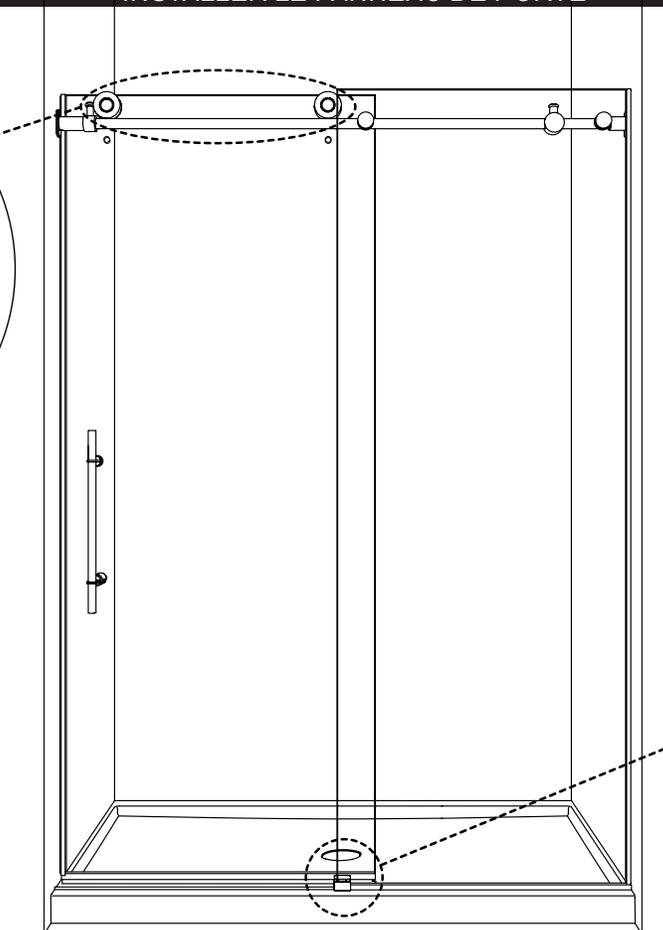
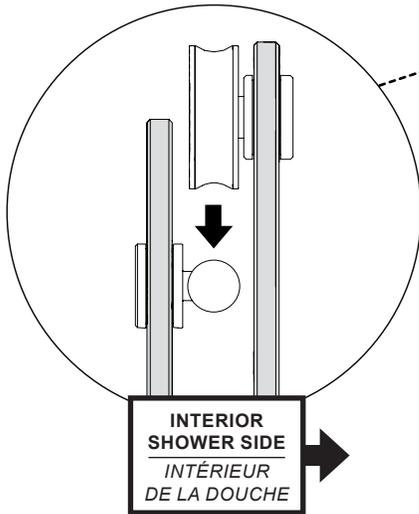
SECURE THE BACKPLATE TO THEIR WALL MOUNTS
SÉCURISER LES PLAQUES ARRIÈRE À LEURS SUPPORTS MURAUX



POSITION THE STOPPER
POSITIONNER LE BUTOIR



INSTALL THE DOOR PANEL
INSTALLER LE PANNEAU DE PORTE



ADJUST THE DOOR PANEL
AJUSTER LE PANNEAU DE PORTE



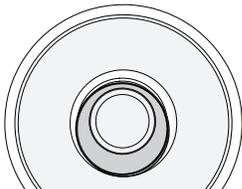
ENSURE THAT THE SLIDING DOOR IS FLUSH AGAINST THE WALL. ADJUST THE ROLLER'S ECCENTRIC WASHER IF NECESSARY.

ASSURER QUE LE PANNEAU DE PORTE COULISSANTE EST D'APLOMB CONTRE LE MUR. AJUSTER LA RONDELLE EXCENTRIQUE DE LA ROULETTE SI NÉCESSAIRE.

A

Door panel at its lowest position

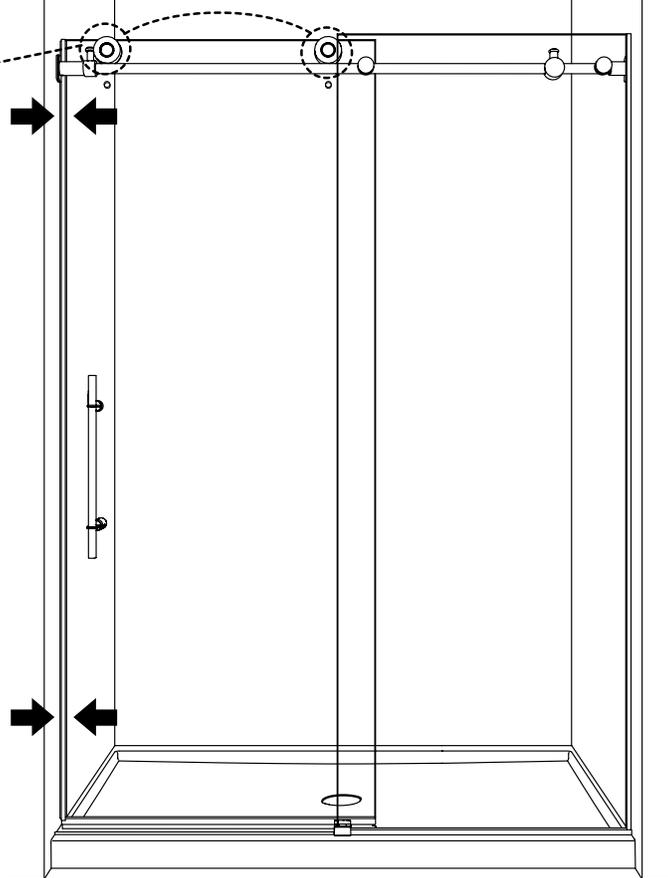
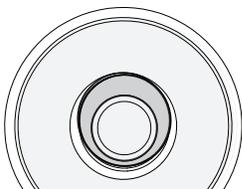
Panneau de porte à la position la plus basse



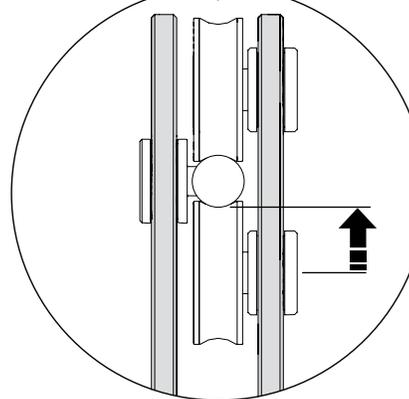
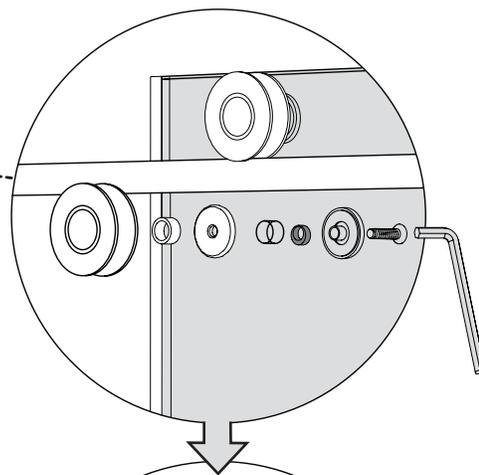
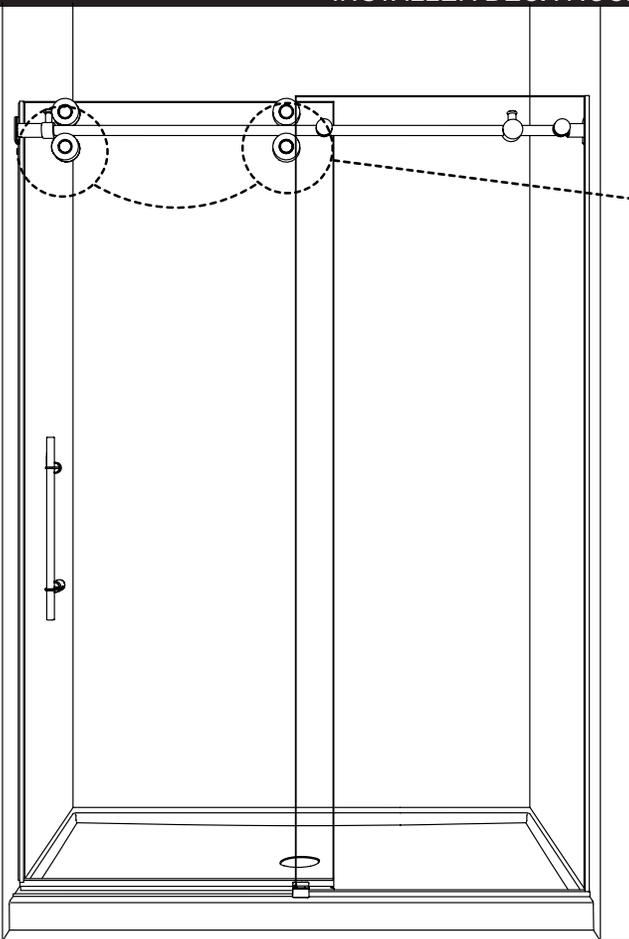
B

Door panel at its highest position

Panneau de porte à la position la plus haute

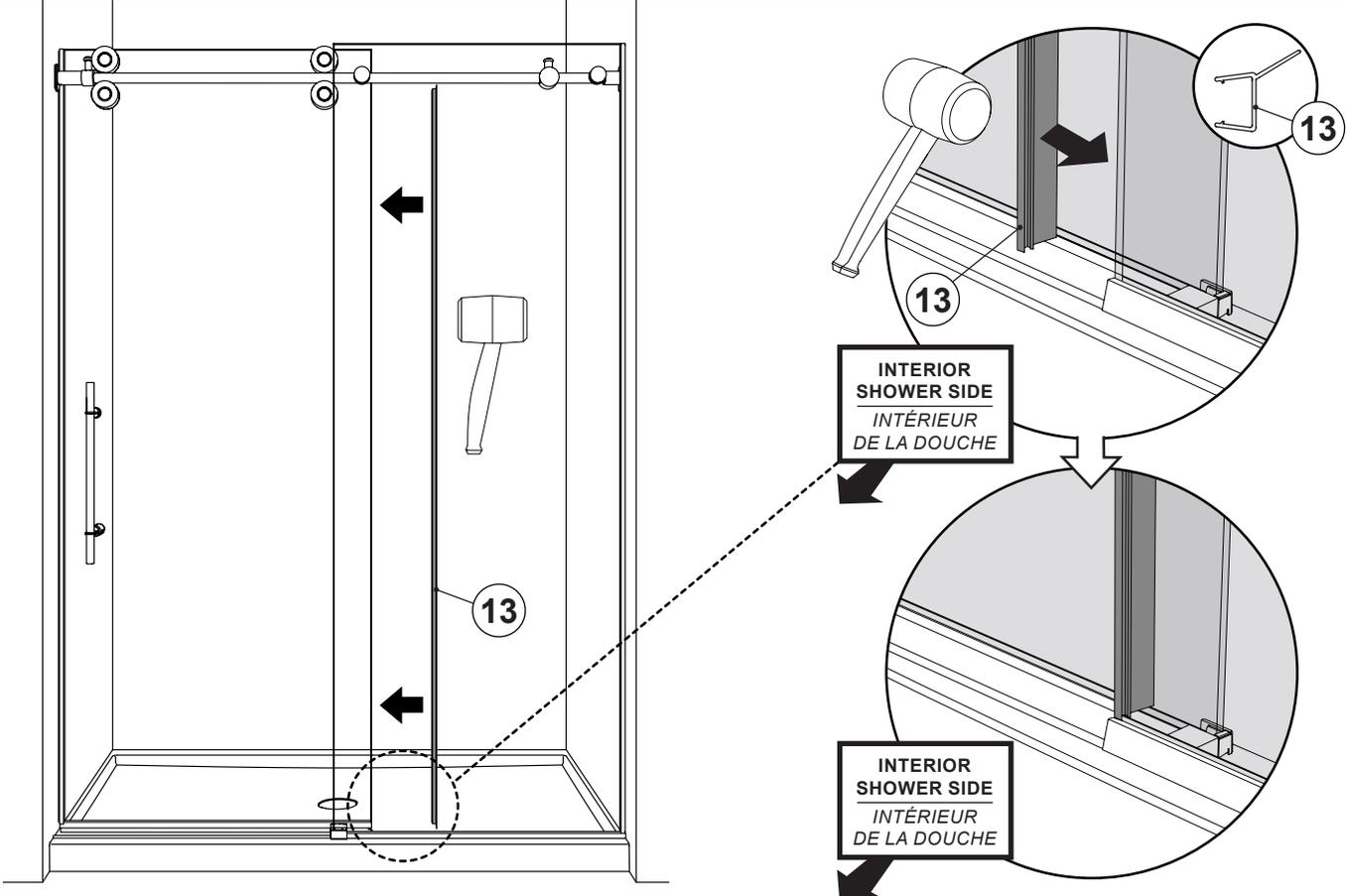


INSTALL TWO ROLLERS ON THE DOOR PANEL
INSTALLER DEUX ROULETTES SUR LE PANNEAU DE PORTE

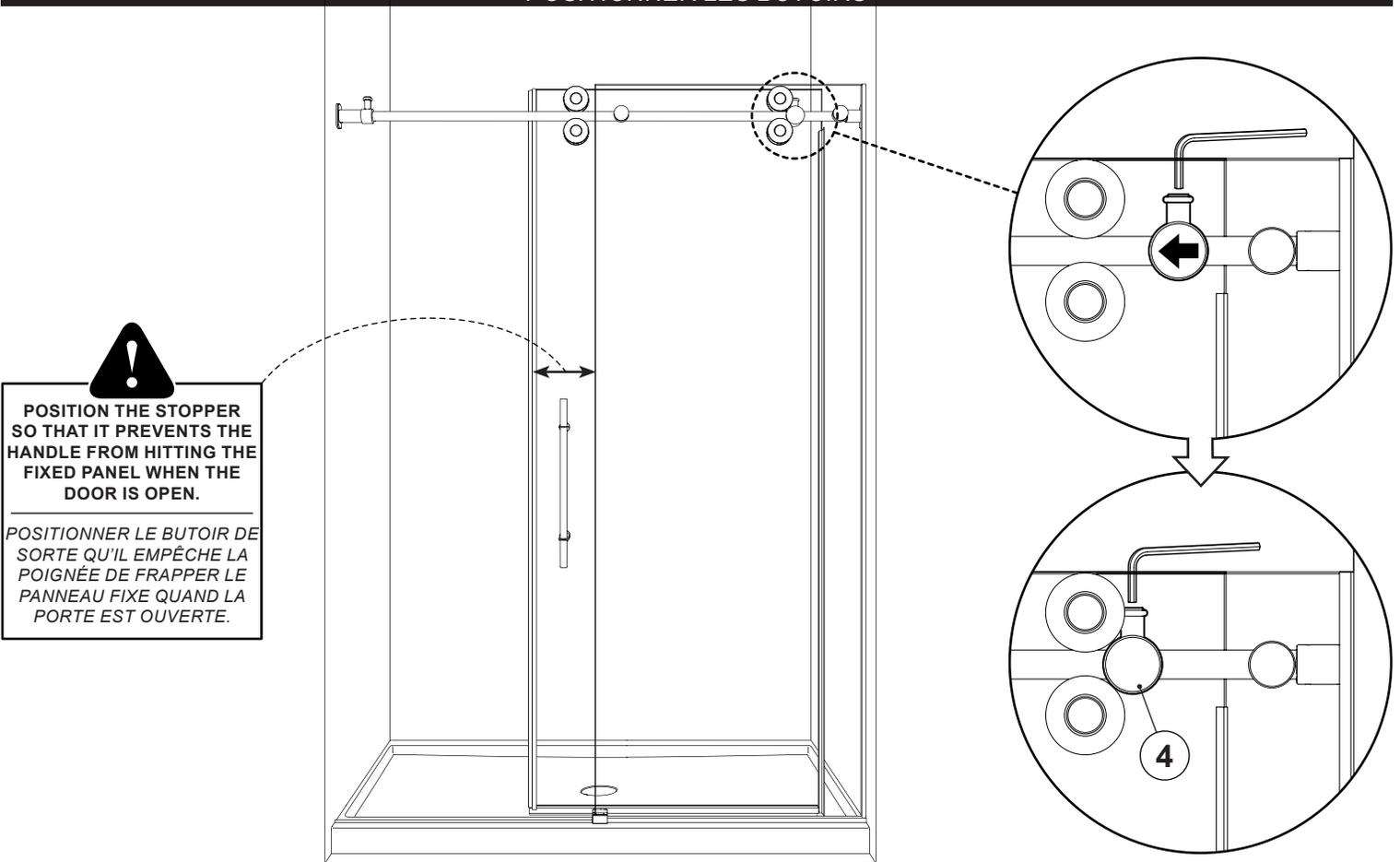


**INTERIOR
 SHOWER SIDE**
**INTÉRIEUR
 DE LA DOUCHE**

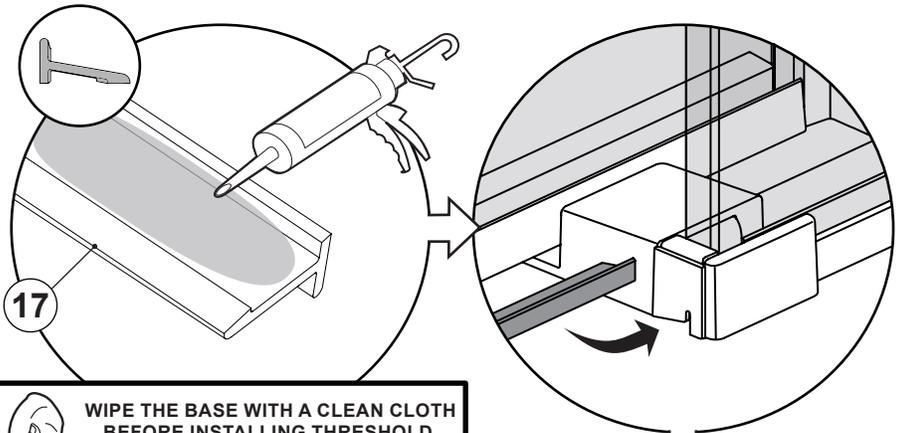
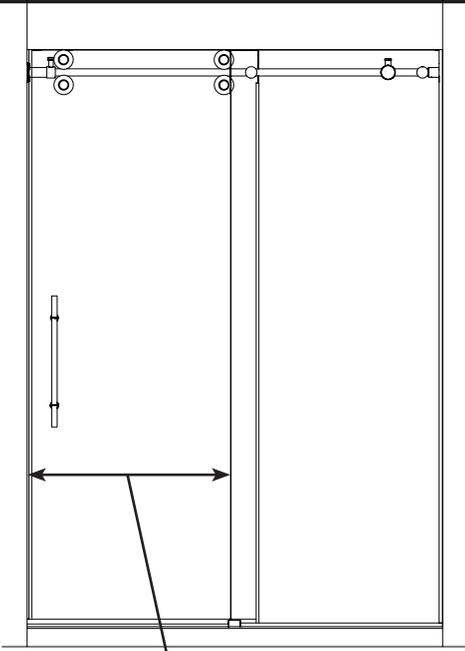
INSTALL THE CENTER GASKET ON THE DOOR PANEL
INSTALLER LE JOINT DU CENTRE SUR LE PANNEAU DE PORTE



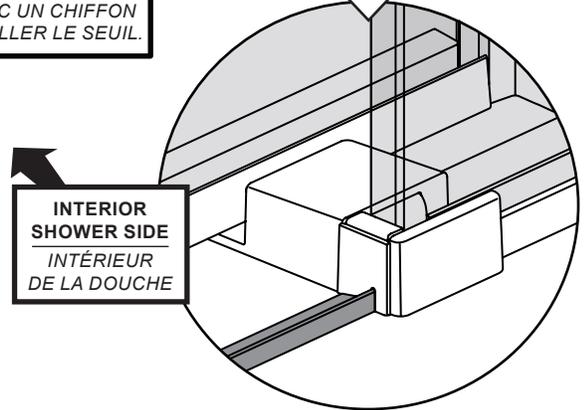
POSITION THE STOPPERS
POSITIONNER LES BUTOIRS



CUT, SILICONE AND INSTALL THE THRESHOLD
COUPER, MET DU SILICONE ET INSTALLER LE SEUIL



WIPE THE BASE WITH A CLEAN CLOTH BEFORE INSTALLING THRESHOLD.
ESSUYER LA BASE AVEC UN CHIFFON PROPRE AVANT D'INSTALLER LE SEUIL.



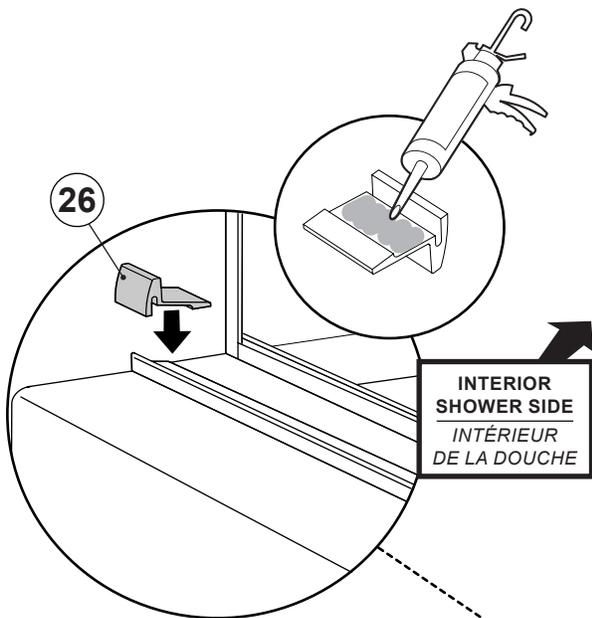
INTERIOR SHOWER SIDE
INTÉRIEUR DE LA DOUCHE

FORMULA / FORMULE

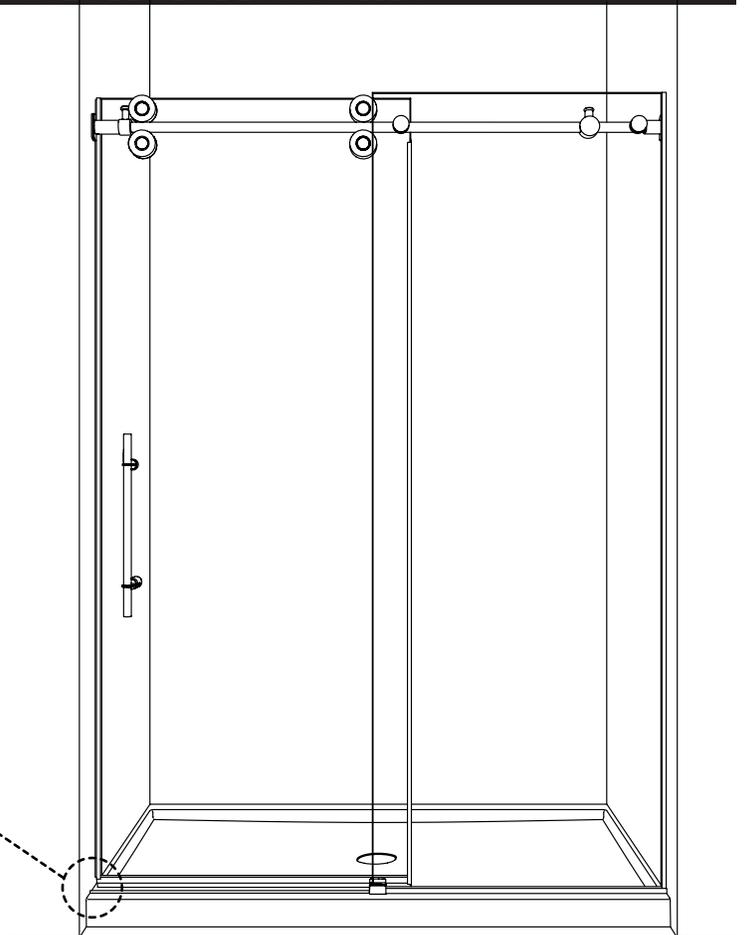
THRESHOLD = SUBTRACT 1/8" (3.2mm) FROM THE OPENING BETWEEN FINISHED WALL TO THE FIXED PANEL

THRESHOLD = SOUSTRAIRE 1/8" (3.2mm) DE L'OUVERTURE ENTRE MUR FINIS ET LE PANNEAU FIXE

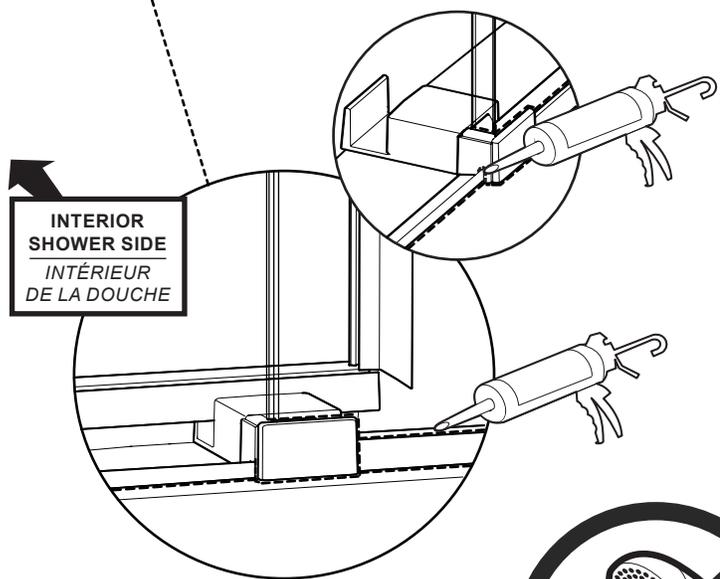
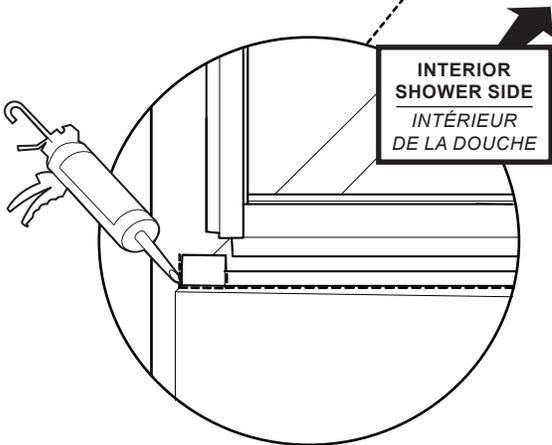
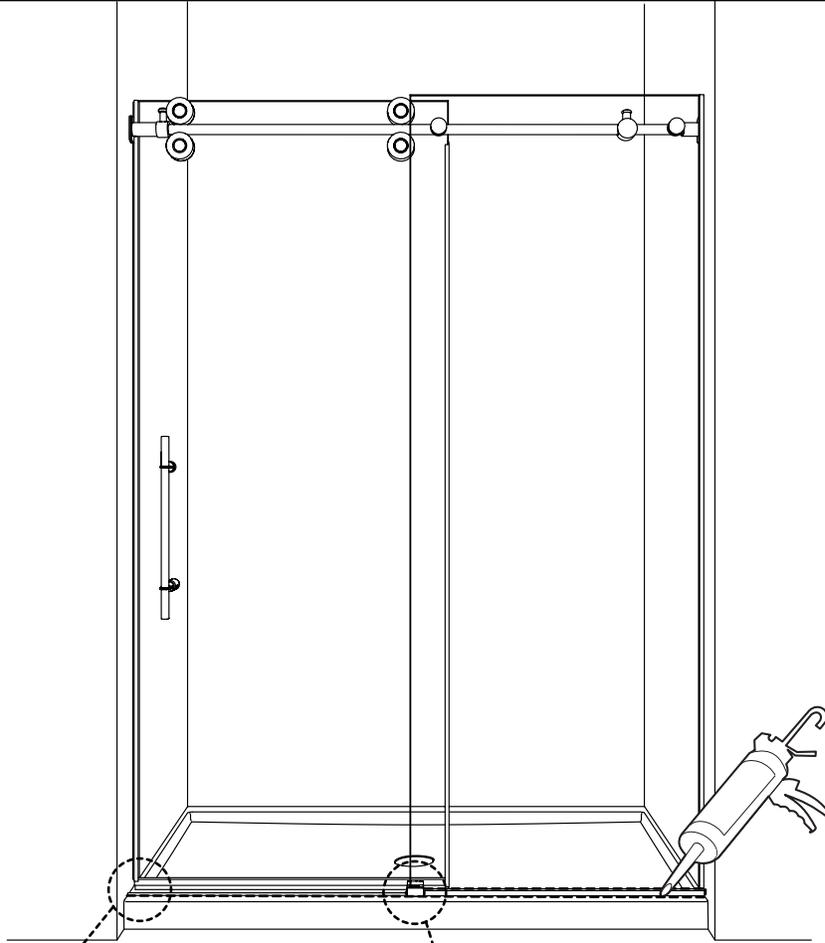
SILICONE BACK OF THE THRESHOLD ANCHORS AND INSTALL
CALFEUTRER L'ARRIÈRE LES ANCRAGES DE SEUIL ET INSTALLER



INTERIOR SHOWER SIDE
INTÉRIEUR DE LA DOUCHE



SEAL THE SHOWER UNIT
CALFEUTRER LA DOUCHE



24 HOURS
HEURES